

EL CINCUENTENARIO DE NUESTRA LEY DE ENSEÑANZA

El movimiento organizado por la "Unión Libre Universitaria" para protestar contra la clericalización de la escuela pública...

tituciones laicas del Estado; justicia, registro civil, matrimonio civil, etc. Los hombres preclaros y realmente patriotas...

El restablecimiento de los juegos de azar en la provincia de Bs. Aires

DECLARACION DE LA J. E. DE LA FEDERACION SOCIALISTA Resoluciones La Junta Ejecutiva de la Federación Socialista Bonaerense...

La abstención Socialista en San Juan

El Congreso socialista de San Juan, celebrado en los días 9 y 10 del corriente mes, ha considerado nuevamente la situación política e institucional...

El doctor José Nicolás Matienzo y el conflicto institucional de Entre Ríos

OPINA EL CONOCIDO CONSTITUCIONALISTA A REQUERIMIENTO DE VARIOS LEGISLADORES DE ESA PROVINCIA

No es mal sastre...

"El comité senador Castro", de los provincialistas de Lomas de Zamora, ha hecho una declaración. Se empeña en aclarar su posición...

La proyectada enseñanza religiosa en Córdoba

La escuela oficial nada tiene que hacer con las prédicas confesionales CONVERSANDO CON LEOPOLDO HERRERA

La política proteccionista de Inglaterra

Hace estragos hasta en los medios obreros Es innegable que las ideas proteccionistas están conquistando algunos adeptos en Inglaterra...

LOS ACTOS DE HOY

SECCION 1a. (VILLA LURO) - A las 16 horas, en el cruce de las calles Lope de Vega y San Blas...

VIAJE DEL GENERAL TORANZO A ENTRE RIOS

En cumplimiento de órdenes superiores, partirá hoy por Entre Ríos, donde permanecerá algún tiempo...

La patrona

Avellaneda ha estado de fiesta. Celebró a su santa patrona, la virgen María, en su Asunción.

CONVERSANDO CON LEOPOLDO HERRERA

En nuestro propósito de conocer la opinión de prestigiosos educadores y publicistas de indiscutible autoridad sobre la tentativa de implantar en Córdoba la enseñanza religiosa...

OTRO QUE BIEN VIAJA

Después de sus recientes alertos administrativos y de su fecunda y luminosa actuación al frente del poder ejecutivo rioplatense...

NO ESPERE MAS

Retire mañana de 10 a 20 horas, su entrada Ya no quedan más TERTULIAS



EL DR. JOSE NICOLAS MATIENZO Y EL CONFLICTO INSTITUCIONAL DE ENTRE RIOS

(Continuación de la 1.ª pág.)

cer el escrutinio de la elección de presidente de la república recaída en la persona del señor Irigoyen, visto que los partidarios de éste no tenían en el congreso las tres cuartas partes de miembros requeridos por la constitución.

Mi opinión fué entonces la misma que hoy aplico al caso de Entre Ríos. El propósito fundamental de la constitución es que el poder ejecutivo sea ejercido por un ciudadano elegido por electores designados directamente por el pueblo. La disposición que requiere un quórum especial es subalterna con respecto a ese propósito y sólo está destinada a garantizar la fidelidad del escrutinio. Cuando su observancia es imposible, por ausencia o muerte de cierto número de legisladores, aquel propósito no debe sufrir menoscabo.

La interpretación contraria equivaldría a subordinar lo accesorio a lo principal, dejando librada la realización del escrutinio a una pequeña minoría desafiada al candidato triunfante. Si el quórum legal no puede ser obtenido por ausencia o muerte de legisladores, el escrutinio debe hacerse con los que concurren.

Así lo comprendieron los vencidos por el señor Irigoyen en 1916 y 1928 y cumplieron su deber constitucional de asistir a la sesión de escrutinio. Creo que este ejemplo de respeto a las instituciones representativas dado por las minorías antirigoyenistas del congreso argentino ha de ser seguido por la minoría rigoyenista de la legislatura entrerriana.

Si, a pesar de todo, llegase el 1 de octubre sin haberse realizado el escrutinio, creo que correspondería que el poder ejecutivo fuera ejercido provisionalmente, como lo dispone la constitución de Entre Ríos, artículo 146, por el presidente provisional del senado y, a falta de éste, por el presidente de la cámara de diputados. Este interinato duraría hasta que se realizase el escrutinio y la elección de gobernador y vicegobernador, no siendo el caso de considerar dimitentes al gobernador y vicegobernador con arreglo al artículo 169, porque éstos no habrían todavía recibido la comunicación de su nombramiento, ni siquiera habrían sido nombrados.

Finalmente, la duda que se me manifiesta acerca de la procedencia de la incorporación de senadores electos hallándose la cámara en minoría desaparece ante los argumentos y antecedentes expuestos por mí en los mencionados capítulos de "Nuevos temas políticos e históricos". El diploma que certifica que el pueblo ha elegido a un ciudadano para miembro de una cámara legislativa, no necesita ser aprobado por dicha cámara; es título suficiente para incorporarse a ella. Ni la constitución de Entre Ríos ni el derecho parlamentario requieren que el cuerpo que lo recibe se halle en mayoría. Los senadores y diputados son miembros de la cámara respectiva desde el día de su elección.

Haciendo votos por que estos incidentes provoquen la legislación que falta para corregir los vicios y corrupeles con que aduitera el régimen parlamentario adoptado en teoría, me es grato dejar evacuada la consulta que usted se ha servido transcribirme. Saludo a usted con mi más distinguida consideración. — José Nicolás Matienzo.

COMITE POPULAR PRO MEJORAS EDILICIAS EN BARRACAS

Reunión para hoy

Hoy domingo, a las 10 horas, se reunirán nuevamente, en el local del Centro Socialista de la sección 3.ª, Montes de Oca 1653, los delegados de las instituciones y vecinos de Barracas, adheridas al Comité popular de agitación pro mejoras edilicias, en cuya reunión se incorporarán los delegados de otras instituciones que mandaron su adhesión y los que concurren al acto.

También se nombrará la comisión ejecutiva y se discutirá el programa inmediato de acción. Se ha invitado especialmente a las bibliotecas, instituciones culturales, mutualistas y clubs deportivos y sociales así como a los periódicos locales.

MAZU Y YURI

que con ruidoso éxito actúan en el teatro Casino de esta capital, prestarán su colaboración en el gran festival organizado para festejar el 25º Aniversario de la aparición diaria de LA VANGUARDIA

TOME TODOS LOS DIAS NEOLAXAN

Corregirá así el mal funcionamiento de su intestino

Para hacer desaparecer su sequedad de vientre y conseguir un normal y perfecto funcionamiento de las vías digestivas le aconsejamos que tome todos los días un poco de Neolaxan antes de cada comida. Es un consejo que le damos y Vd. nos agradecerá. Neolaxan produce un efecto suave, haciéndolo el más cómodo de los laxantes. Con él no corre lo que con otros productos que una vez que al estómago se acostumbra a recibirlos hay que aumentar la dosis progresivamente. Al contrario: con Neolaxan una vez que se ha regularizado el funcionamiento intestinal se disminuye la dosis todos los días y el efecto es el mismo. Como es de sabor ligeramente

En defensa de la escuela laica y contra la reacción clerical en Córdoba

NUEVAS INSTITUCIONES ADHIEREN A LA CAMPAÑA INICIADA POR LA UNIÓN LIBRE UNIVERSITARIA

Durante los últimos días hemos venido informando del desarrollo de la campaña iniciada por la Unión Libre Universitaria contra la tentativa de los legisladores cordobeses de restablecer la enseñanza religiosa en las escuelas primarias de esa provincia. A las numerosas e importantes adhesiones recibidas por la valiente agrupación juvenil iniciadora de este movimiento, debemos agregar otras nuevas llegadas a último momento, y acerca de las cuales informamos a continuación:

FEDERACION UNIVERSITARIA DE CORDOBA

Envío el siguiente telegrama: "La Federación Universitaria de Córdoba reafirma su credo liberal, condena la alianza a la cultura argentina y nombra a Pablo Lejarraga su representante al acto de hoy. — San Millán (presidente)".

AGRUPACION ESTUDIANTIL "ACCION REFORMISTA" DE LA FACULTAD DE DERECHO DE SANTA FE

Lo hizo también telegráficamente en la siguiente forma: "Acción Reformista" de la Facultad de derecho del Litoral los acompaña en el valiente movimiento en favor del laicismo y se adhiere al acto. Felicitaciones. — Blanco Rolón (secretario general)".

CENTRO ESTUDIANTES DE MEDICINA DE LA PLATA

Mandó un telegrama concedido en estos términos: "El Centro estudiantil de medicina de La Plata adhiere en todos sus conceptos a la nota enviada por la Unión Libre Universitaria, y nombra delegado al acto de hoy a Emilio Rise. — Santandrea (presidente)".

PARTIDO REFORMISTA DE MEDICINA

El Partido Reformista de Medicina, consecuente con sus ideas de liberalismo y democracia, frente a la reacción clerical manifestada en Córdoba, intentando implantar la enseñanza religiosa en las escuelas provinciales, hace público su repudio por los que se vulneran una de las más preciosas conquistas de nuestra democracia, el principio de laicidad, y se adhiere al acto de hoy. — (Presidente)".

1.º. Hacer un llamado a la opinión pública en general y a los universitarios en particular (ya que este hecho es directamente atentatorio contra la reforma universitaria) para que se preparen a defender libertades atacadas.

2.º. Adherirse al acto organizado por la U. L. U. protestando contra la intención clerical.

INTERNACIONAL DEL MAGISTERIO AMERICANO

I. M. A., 13 de agosto de 1930 — Al señor secretario general de la Unión Libre Universitaria: En respuesta a su circular invitación de fecha 12 del corriente, hago llegar a usted la adhesión de la Internacional del Magisterio Americano al acto del próximo día 15, organizado por la Unión Libre Universitaria para protestar contra el proyecto de enseñanza religiosa en las escuelas públicas de Córdoba.

L. M. A., que tiene entre sus ideales el de luchar por la escuela liberadora y el respeto absoluto de la personalidad integral del niño, no puede dejar de hacerse eco también en este instante en que pelagra, en una provincia argentina, la libertad de la conciencia infantil.

Pero la I. M. A. no olvida que la insolente iniciativa de legisladores cordobeses es un simple episodio de la batalla que libra el clericalismo incansablemente, en Argentina como en muchas partes, contra el progreso espiritual de los pueblos.

Los que por omisión involuntaria no hubiesen recibido invitación, quedan invitados por intermedio de estas líneas.

Por otra parte, la encíclica del 31 de diciembre de 1929, sobre "la educación cristiana de la juventud", no sólo fué un reto a las ciencias libres y desprejuiciadas del mundo, sino una voz de orden para las fuerzas regresivas que mueven a los estados.

"Es un derecho inalienable de la iglesia y al mismo tiempo un deber del que no puede desentenderse — dice la encíclica — el velar por la educación de sus hijos, los fieles, en cualquier institución que sea, pública o privada, no solamente en cuanto se refiere a la enseñanza religiosa que allí se dé, sino también acerca de toda materia o plan de estudios en sus relaciones con la religión o la moral." Y agrega después: "Es injusto e ilícito todo monopolio de la educación y de la enseñanza que obligue a las familias, material o moralmente, a enviar sus hijos a las escuelas del estado". A continuación, la encíclica condena la pedagogía racional, la educación sexual, la coeducación y la escuela neutra, para sostener con claridad y precisión inusitadas "que la escuela llamada neutra o laica es contraria a los principios fundamentales de la educación".

La I. M. A. recuerda aquí este documento, así como la ingerencia del clericalismo en todas las esferas y la vasta acción católica, para hacer resaltar la necesidad de coordinar la obra de todas las agrupaciones laicas. Sólo de este modo podrá lucharse con eficacia contra la enorme máquina montada para aplastar la escuela laica, el laicismo, el estudio y la libertad de pensamiento.

Saludo a usted muy atentamente — Pedro B. Franco, secretario americano."

CONFEDERACION NACIONAL DE MAESTROS

La Confederación Nacional de Maestros ha sido la primera asociación gremial de docentes que tomó una resolución en defensa de la escuela laica, con motivo del despacho de la mayoría de la Comisión de legislación e instrucción pública de la cámara de diputados de Córdoba, que aconseja la enseñanza mínima religiosa en las escuelas primarias, resolviendo prestar su concurso a cualquier manifestación en defensa de la escuela laica. Pensamos, que la enseñanza en la escuela del Estado, nacional, provincial o municipal, debe ser neutral, pues la escuela del Estado es de todos, la paga todo el pueblo; decir lo contrario, es ir contra principios consagrados en la constitución nacional; es desconocer la elocuente discusión doctrinaria y constitucional a que dió lugar la sanción de la ley de educación común; así como también la tradición liberal del pensamiento argentino traducido por espíritus como Rivadavia, Sarmiento, Alberdi, Agustín Alvarez, Ameghino y otros.

En consecuencia, de acuerdo a una resolución sancionada, puede la asociación de la cual usted forma parte contar con nuestra adhesión, quedando designado el que suscribe para hacer uso de la palabra en representación del Comité central.

En cuanto a la invitación para designar un miembro que forme parte del proyectado Comité nacional, será el objeto de resolución del Comité que presido, comunicándole de inmediato su resultado.

Saludo muy atentamente al señor secretario general. — Juan Carlos Lozano, presidente. — Florencio O. Alvarez Córdoba, secretario general.

ATENEO CLARIDAD

En conocimiento del acto que esa entidad realizará para sentar su protesta por el proyecto de ley presentado a la legislatura cordobesa, restituyendo la enseñanza religiosa en las escuelas de ese Estado, la C. E. del Ateneo Claridad, de acuerdo a lo que establece el apartado VIII de sus principios, considerando:

Que la hora actual de la democracia social y política atraviesa por un momento difícil, dado el empeño afán de la reacción para reivindicar derechos decretados caducos por las más elementales leyes de la evolución de los pueblos. Que es preciso oponerse a los proterros avances de esa reacción con toda la tenacidad y valentía de los hombres libres, mediante la divulgación de sus oscuras pretensiones de retrogradar la hora de la actual civilización, fecunda en inquietudes sociales y espirituales.

Que el caso del proyecto de ley presentado a la legislatura cordobesa incorporando la enseñanza religiosa, sería de sancionarse la ley, un serio avance de la reacción, no tan sólo por la importancia del hecho en sí, sino por las consecuencias funestas para la democracia y libertad de pensamiento que traería aparejadas.

Que es deber ineludible de la juventud libre oponerse por todos los medios a su alcance al avance del oscurantismo y la ignorancia, evitar la pérdida de libertades conquistadas a través de muchos años de incesante batallar, imponer la primacía de sus ideales de libertad de conciencia, señalar a la opinión del país el ataque solapado de que son objeto sus libertades, resuelve:

Adherirse al acto de protesta que organiza la Unión Libre Universitaria.

Nombrar al ciudadano Antonio Zamora para que represente al Ateneo Claridad, en el acto que se realizará el 15 en el Augusto.

Designar al ciudadano Salomón Wagnier delegado del Ateneo ante la comisión a constituirse.

Publicar la presente resolución en "Claridad" órgano oficial de la institución.

OTRAS ADHESIONES

Adhirieron también a la campaña emprendida por la Unión Libre Universitaria, el Centro Estudiantil de Ingeniería, la Agrupación Estudiantil "Acción Reformista" de la Facultad de Ciencias Económicas, el Comité Popular "Acción Socialista", la Agrupación de Españoles Socialistas de Buenos Aires, Los Amigos de Nakers y la Biblioteca "Jean Jaurés", de Campana.

Por el Dr. ADOLFO DICKMANN

La abstención Socialista en San Juan

(Continuación de la 1.ª pág.)

mujeres de los padrones cívicos está ya consumada. Es tan torpe, tan monstruosa y tan arbitraria, que la concurrencia del Partido Socialista a elecciones semejantes sería realmente bochornosa. Hay que dejar al oficialismo solo; descalificarlo de hecho; no reconocer el veredicto que surja de un acto a todas luces insanablemente nulo.

Yo estoy seguro que los que más lamentan nuestra abstención son los rigoyenistas. Les habría sido grato que el Partido Socialista — de cuya autoridad moral nadie duda — rubricara con su presencia en los comicios la apariencia democrática de la elección que ha de consagrar un gobernador que no representará por cierto a la soberanía popular, ya por las violencias que se cometan, ya porque el cuerpo electoral ha sido arbitrariamente reducido a la mitad. Y de la mitad subsistente en los padrones, sólo podrán llegar al comicio los incondicionales o los que contarán con la benévola neutralidad de las bárbaras huestes de la intervención. No deseo para el Partido Socialista tan triste honor.

Tal vez la abstención socialista perturbe los planes de los que de este proceso sanjuanino tratan de obtener ventajas sin esfuerzos. Misterios de "alta política", ajenos felizmente a nuestras decisiones, que se fundan siempre en razones propias y claras. Justifica esta sospecha la indignación aparente que la resolución socialista ha causado a los órganos que reflejan esas inspiraciones.

Heróicos socialistas de San Juan; ellos deben merecer las más altas consideraciones de todos los hombres de bien. Han sabido cuadrarse frente a los bárbaros representados por el cantonismo, ese azote cósmico que se ha desencadenado sobre la pobre provincia andina. Ellos abren ahora su drapeado también frente a los nuevos bárbaros que rivalizan con aquéllos en prepotencia y en ignominia. Una resolución emanada de fuente tan severamente para debe ser considerada con respeto y con seriedad; ningún interés menguado ni subalterno puede inspirarla. Así lo creen los diarios más responsables del país que han juzgado la actitud de los socialistas sanjuaninos en los altos móviles y alcances que tiene.

Si nuestro partido estuviera compuesto por políticos exististas de esos que forman legión en las demás agrupaciones, ésta sería la hora que afiliados sanjuaninos tendrían bancas en el congreso nacional y en la próxima legislatura local. La sola perspectiva que tales posiciones no fueran la fiel expresión de la voluntad popular, ha hecho que nuestros camaradas repudiaran de antemano semejantes veredictos. Bajo este punto de vista la abstención electoral demostrará una vez más la acrisolada honestidad de nuestros hombres y de nuestros procedimientos.

No soy de los que creen que el repudio del voto femenino en San Juan es una maniobra circunstancial del rigoyenismo. Podrá ser una consecuencia que no les disguste. Lo que ha determinado la resolución de la Junta electoral con "las altas inspiraciones de Irigoyen", que ha afirmado que mientras él sea presidente, no habrá en el país ni sufragio femenino ni divorcio. Para que eso resulte efectivo, no para en medios, aunque para ello sea necesario, como en el caso de San Juan, violar la constitución de la provincia. No improvise este juicio. En la discusión de la ley de intervención en julio de 1928, dije a este respecto lo siguiente: "Sin pasar por sus pizcas, sin que se me diga que juzgo intenciones, puedo decir que hemos descubierto la razón íntima de por qué se articuló el proyecto como lo hace la mayoría."

Es para matar en germen en nuestro país las reformas constitucionales de orden liberal; se articula así para evitar el contagio de esa legislación y sobre todo, para matar en germen el voto de la mujer". Se trata, pues, de una lucha entre la prepotencia, el espíritu reaccionario y dictatorial del señor Irigoyen y la democracia; la lucha cruenta, difícil y llena de sacrificios. Los socialistas de San Juan hacen bien de aplicar medios extraordinarios a causas extraordinarias. Yo estoy seguro que la resolución del Congreso Sanjuanino ha sido una gran medida política de incalculables consecuencias. Las autoridades que surjan de comicios tan descalificados no podrán diplomarse de senadores nacidos diplomados por una legislatura tan espúrea.

Si en alguna cabeza rigoyenista ha quedado todavía un adarme de sensatez y de juicio, deberá influir para que se dé máquina atrás; para que se restablezca en San Juan el imperio de la constitución, de la ley y de la decencia; para que se devuelva a las mujeres el voto que legítimamente les corresponde, y el Partido Socialista volverá sobre su resolución.

Ya lo hemos vaticinado; dijimos en la oportunidad citada que "de la cordura de la ley de intervención, de la cordura de la conducta del interventor, del conocimiento perfecto del terreno que va a pisar, que es terreno difícil, de la cordura del poder ejecutivo que va a aplicar la ley, dependen en gran parte los resultados que produzca esta intervención". Y ahora que se acerca el principio del fin todavía hay una salvación para el porvenir de San Juan, ya que la actuación pasada de la intervención es irreparable; que ajuste el acto electoral a las prescripciones legales y a los procedimientos democráticos. Tal vez el gobierno surgido en esa forma puede encontrar el camino que conduzca a la pobre provincia a la normalidad deseada para todos. De otro modo San Juan que fué cuna de la efímera gloria de los Cantoni, gloria que terminó en la forma lamentable de todos conocidos, será también la tumba definitiva del rigoyenismo y de su sistema.

Advertisement for CIGARRILLOS de 20.30.40 cts. featuring a large number '43' and the name 'PICCARDO U. Cia. Lda.' with the slogan 'Dondequiera que se encienda un cigarrillo "43" hay siempre un buen fumador.'

La viuda y los hijos de Matteotti

Un ex diputado italiano, Francesco Cicotti, publicó últimamente en un periódico francés el siguiente artículo, para el cual huelga todo comentario: "He vacilado mucho tiempo antes de dar esta noticia desconocida, sobre la que he querido averiguar algunos de los detalles que me llegaban de Italia desde el mes de Abril del año en curso. Pero ahora considero necesario y me veo en la obligación de denunciar el peligro, con la esperanza de que un alerta lanzado a nuestros amigos despararrados en Europa, y que un movimiento de la opinión internacional puedan crear una valla eficaz al odio criminal y sacrilego en el que los fascistas envuelven a la viuda y a los tres hijos de Matteotti."

Me doy cuenta de que en el extranjero es difícil suponer que después de haber asesinado al padre, haya todavía quien se ensañe contra la viuda y los hijos. Para que perseguir a estos inocentes? Empero, he aquí los hechos. Cuando el cadáver, horriblemente mutilado, del mártir, fué descubierto en el bosque de la Quartarella, una persona piadosa le ofreció hospitalidad en la bodega de su familia. Pero después de unos meses, esa persona se vio obligada, por las persecuciones de los fascistas, a invitar a la viuda de Matteotti a retirarse de allí el cadáver, que en efecto fué transferido al cementerio de Tratta Polesino (Rovigo), lugar de nacimiento de Matteotti. Allí está prohibida toda visita, salvo de parte de la madre y la viuda del mártir, y sólo dos veces por año.

En el verano de 1926, la viuda y los hijos de Matteotti fueron al mar, a proximidad de Génova. Después de unos días hubieron de desistirse del verano a causa de los insultos y las persecuciones de los fascistas.

El año siguiente, los infelices fueron a vernarse cerca de Rimini, en la zona del Adriático. Pero también ahí los fascistas les infligieron el mismo tratamiento que sobre la costa ligure. Amasaron a los dueños de hoteles o a los propietarios de las villas en las que sucesivamente se alojaba la familia de

Matteotti, expulsada de todas partes. Hasta que un día, un millonario fascista soltó un perro-lobo contra el mar de los hijos, que saltó del baño y a la familia tuvo al fin que renunciar al verano.

La familia de Matteotti vive en Roma completamente aislada. La viuda no puede hacer ni recibir visitas. La única excepción admitida a esta regla es a favor de la familia del hermano, el célebre baritono Tito Ruffo. Solo aquellos están en servicio permanente para ocuparse de la familia Matteotti. El correo que llega y sale es rigurosamente controlado. (No se olvida ya en Italia, de tres años a esta parte los porteros son "auxiliares bajo juramento" de la policía). No existe pues, la más mínima posibilidad de comunicar con la familia de Matteotti, lo que aumenta su peligro.

Una señorita francesa, Adrienne Marchand, había sido encargada de enseñar música y francés a los hijos de Matteotti. Las cualidades de bondad y de inteligencia de esa señorita la habían hecho entrar en la intimidad de la viuda de Matteotti, que la quería mucho y hallaba un consuelo en esa amistad.

Pero un día, la policía "visitó a la señorita Marchand, revisó sus libros y la sometió a un riguroso interrogatorio, y la obligó esa misma noche a salir para Francia acompañada hasta la frontera. La señorita Marchand se quejara fué autorizada para enviar su comunicación con el consel de Francia en Roma; le fué negado volver a su habitación para preparar sus bagajes. Hubo de abandonar a Italia como un criminal temible. Puede dar testimonio de lo que acabo de decir con respecto

COMITE POPULAR PRO MEJORAS EDILICIAS EN LA ZONA SUDOESTE

La conferencia de hoy

Seguendo su campaña oral, este Comité popular realizará hoy domingo a las 9.30 horas, en avenida Sáenz y avenida Coronel Roca, una conferencia en la que se tratarán los siguientes temas: Cambio del puente Alsina, Bonos de pavimentación y desagües. Abrirá el acto el presidente del Comité, ciudadano José Ferrari, hablando a continuación los vocales Indalecio del Palacio, Arturo Luis, Francisco Miranda y Miguel Rodríguez, y el secretario general ciudadano Angel G. Borloughi.

SOLICITE NUESTRO CATALOGO



Casa MONTENECRO

RADIO VICTROLAS DISCOS. Créditos en mensualidades. Bernardo de Irigoyen 1133. U. T. 22 - 5077 Es. Aa.

Advertisement for FRIGORIFICO WILSON DE LA ARGENTINA S. A. featuring a refrigerator image and the slogan 'Prueben nuestras LENGUAS DE CORDERO y se convencerán de su calidad'. Includes contact information for San Martín 232, Buenos Aires.



De JACINTO ODDONE

# Un año de intendencia municipal

## RECUERDOS Y ANECDOTAS

### La idiotez del intendente

Entrando en Avellaneda por el puente de la Poesición, que une la ciudad con la capital de la república, y situada sobre la calle Levalle en su intima zona el Riachuelo, hallábase ubicada una destilería de petróleo, una destilería de mamostería, de varios tipos, que ocupaba una superficie considerable, sus fondos daban contra las propiedades que tenían sus fachadas sobre la calle General Mitre, la arteria principal de la ciudad.

A pocas decenas de metros de la entrada del establecimiento hallábase el Mercado Central de Frutos, en el que entran y de donde salen diariamente millones de cueros, y toneladas de lana, trigo, maíz, avena, etc., productos de toda la campaña argentina. Su costado derecho daba frente a las casas habitación que en ese lado de la ciudad formaban el comienzo de las viviendas, y el izquierdo se hallaba a pocos metros del Riachuelo. Bastaban unos datos para darse cuenta de que en su ubicación y la clase de elemento que elaboraba, el mencionado establecimiento era un constante peligro para la vida del vecindario y aún para la capital.

Instalado hacía tres años, en forma irregular, mediante un permiso precario que se tornó definitivo, funcionó en completa contravención con las ordenanzas municipales que regían esos establecimientos, con la complacencia de las autoridades de la comuna que en ningún momento exigieron, no ya en retiro a otra zona, además a las industrias peligrosas e insalubres, sino ni siquiera su colocación en medianas condiciones de seguridad, cosa que dejaba de ser, como era, una verdadera pesadilla para los vecinos.

Precentes principios de incendio, sirvo de los cuales de cierta importancia, vivaban, de vez en cuando, el temor de una catástrofe que podía alcanzar proporciones incalculables.

El régimen a que están sometidos los kilos y la vida de Matteotti.

Pero he aquí que la situación de esos desdichados se agrava más todavía, hasta volverse inquietante. Dada la situación de Italia, siempre son posibles incidentes de alguna gravedad; y en este caso la vida y los hijos de Matteotti están designados para ejercer en ellos represalias, de lo que ya han sido amenazados directamente.

Cada vez que en Italia se produce un atentado antifascista, una revuelta, etc. los fascistas ejercen represalias cuyas víctimas son siempre inocentes. Son hechas en virtud de los sentimientos particularmente afectuosos que, por una razón u otra, vincula los antifascistas con esos desdichados, considerados por los fascistas como rehenes. Son los hijos designados para la vendetta fascista.

Es aquí cómo y por qué la familia de Matteotti está en peligro. Quiero suponer que si se le hiciera cualquier daño, sería al margen de la voluntad propia y de la iniciativa del gobierno fascista. En este caso, si el gobierno fascista quiere ponerse al abrigo de una terrible responsabilidad, no tiene más que otorgar los pasaportes a la familia de Matteotti. Que expulse de Italia, como indeseables, a la vida y los hijos de Matteotti. Esta medida, generalmente odiosa, por una vez será considerada como una prueba de precaución, de buena voluntad, como la prueba de que el gobierno quiere evitar de ser el cómplice, activo o pasivo, de una acción hitleriana.

Pero pasaba el tiempo, las quejas del vecindario no hacían mella en la conciencia de los gobernantes, mientras el temor al inflamable elemento continuaba manteniendo a todos con el Jesús en la boca.

Habían transcurrido pocos meses desde que yo fuera intendente municipal, cuando un nuevo incendio, de mayores proporciones que los anteriores, estalló en el establecimiento.

La pronta intervención de los bomberos voluntarios locales, con la cooperación eficaz de los de la capital, que acudieron de inmediato, conjuró nuevamente el peligro, llevando, como otras veces, al bien momentáneamente, la tranquilidad al espíritu del vecindario.

Al día siguiente hice personalmente una visita al lugar incendiado. Tan violento había sido el incendio que el edificio había sufrido serios desperfectos, que amenazaban su derrumbe.

Las gruesas tiranías de hierro, por efectos de la elevadísima temperatura de las llamas habíase retorcido de una manera increíble, y el incendio había durado apenas una hora!

No esperé ni un momento más. Llegué a la intendencia dispuesto a terminar con ese foco peligroso que vuelta a vuelta alarmaba la ciudad. Fundado en razones de seguridad pública; en las protestas reiteradas del vecindario y sobre todo en las disposiciones de la ordenanza municipal sobre "Establecimientos peligrosos e insalubres" di un decreto clausurando la destilería.

Pude ser más exigente. Pero por razones del momento la clausura se haría efectiva "hasta tanto se pusiera el establecimiento en las condiciones de seguridad necesarias para poder funcionar sin peligro para la vida de los vecinos".

Si fácil había sido la redacción del decreto dados los elementos de juicio y de prueba acumulados en varios años de funcionamiento irregular del establecimiento, no lo fué tanto conseguir que el cierre se llevara a efecto, pues en el momento de proceder se presentaron serios inconvenientes que aplazaron por varios días mi resolución, la que sólo pude llevar a cabo, por fin, mediante serias amenazas de violencia.

Formando el expediente de práctica y de acuerdo con las reglas de procedimiento envié la copia del decreto a la gerencia para que se notificara, firmando al pie. El gerente no quiso notificarse. Mandó en busca del presidente en el domicilio legal de la empresa en Buenos Aires. Tampoco obtuvo la notificación, pues el presidente no se encontraba allí.

Después de varias idas y venidas decidí que se hiciera la notificación en la gerencia ante dos testigos según marca la ley.

Pero eso no era todo. Debía asegurarme de que el establecimiento no trabajara. Para eso era preciso evitar que entrara o saliera petróleo. ¿Cómo? Clausurando la puerta de calle y cruzando las juntas con una franja de papel y cuatro sellos de cre. Sólo que cuando los empleados municipales quisieron llevar a cabo el cierre y respectivo sellado, el personal del establecimiento se opuso en forma decidida. Bajo ningún concepto habría permitido realizar ese propósito. Así se lo había ordenado la superioridad.

Recurrí a la policía. Solicité el auxilio de la fuerza pública. Llamé a mi subalterno, para esos casos, el comisario, y le pedí enviara los agentes necesarios para secundar la actuación.

ción de los inspectores municipales.

Pero el comisario era radical como la dirección de la empresa, y alegando falta de órdenes de parte de la jefatura no accedió a mi solicitud.

En estas circunstancias no podía permitir que la empresa ni el comisario se burlaran de mi disposición, perfectamente lógica y legal. Y recurrí a un expediente extremo. Comunique a la empresa que o permitía sellar a las buenas las puertas de la destilería o convertirla a cien peones municipales en policía civil y armados de palas y escobas las mandaría sellar a la fuerza.

Con esta amenaza las puertas fueron selladas, lo que produjo tranquilidad entre el vecindario.

A la alegría de los vecinos, que por fin se veían amparados en sus derechos y en sus vidas, se opuso la gritería interesada de mala gente que antepone la solidaridad partidista y los intereses de la empresa, a la seguridad, a la vida y a los derechos colectivos. No fué eso todo. Los interesados en amparar a la empresa llevaron el asunto al concejo deliberante donde había concejales que se encargaban de la defensa de todas las malas causas, y que en seguida se apretaron a una campaña contra la intendencia socialista. Necesitaban pretextos para hacer escándalo y ahí tenían uno.

Durante varias sesiones se discutió el asunto. Se produjeron informes técnicos, químicos y administrativos. Se discutió la atribución del intendente para tomar las medidas que había tomado. Se gritó. Se protestó. Quien tiene menos razón es siempre quien más grita. Yo expuse largamente mi intervención en la clausura. Demostré — apoyado por las razones de los concejales socialistas — la legalidad y la necesidad del acto realizado y después de largas deliberaciones el concejo aprobó lo actuado por la intendencia por un escaso número de votos. (1)

Antes de que el asunto fuera llevado al concejo deliberante se hicieron ante mí todo género de gestiones, a fin de inducirme a levantar la clausura. Conocidos, adversarios, vecinos diversos, interesados en la apertura, concurrieron a mi despacho para convencerme de la necesidad de retirar el decreto, sin lograr, por supuesto, cambio alguno en mi actitud.

Como estas visitas no tuvieron resultado, llegó un día a mi despacho un señor que dijo ser un alto personaje de la empresa. Venía con todo sigilo a hablarme secretamente del asunto.

Como procedía con todos, lo hice tomar asiento frente a mi escritorio, y me dispuse a escucharlo.

El hombre, según el mismo decía, no tenía ninguna objeción que hacer al decreto de clausura desde el punto de vista de la justicia, de la ordenanza y de la seguridad del vecindario. Era — según dijo — un gran partidario de la estricta aplicación de las ordenanzas. Por esa lado "era más socialista que yo". Sólo que... en la situación en que se hallaba la empresa necesitaba un poco de ayuda de la intendencia, ayuda que en este caso consistía en permitirle seguir trabajando como hasta entonces. Después de todo estaba de por medio un poco también el patriotismo. Las empresas extranjeras habían invadido el país y lo inundaban con sus productos. Había, pues, que salvar al país del yugo de las empresas extranjeras. Y esa salvación estaba en manos mías, permitiendo a la empresa trabajar libremente, en contravención con las ordenanzas.

No me convencieron las razones del personaje, con quien me veía por primera vez. Así se lo manifesté con toda franqueza.

Vista mi resolución inquebrantable de mantener clausurada la destilería, el sujeto pensó que me "convencería" con un procedimiento que ha de haber considerado infalible y que había reservado deliberadamente para el último momento: la coima.

¿Cómo podía creer que esa llave que suele abrir todas las puertas; que ese talismán que todo lo puede; que ese argumento de primer orden, más convincente que la razón, más fuerte que la ley; cómo podía creer que la coima, que ha echado tan profundas raíces en este suelo, no había de hacerme caer a mí como hace caer a tantos otros funcionarios públicos, que por un puñado de dinero son capaces de arrojar por la borda los más caros intereses confiados a su custodia?

Y con toda diplomacia, el sujeto rumbó con su conversación hacia otros temas. Habló de la beneficencia. ¡Oh! él era un admirador de la beneficencia!



# ¡ALIVIO INSTANTANEO!

Cuando se sienta molesto por un fuerte dolor de cabeza, de muelas u oídos o por dolores reumáticos, tome una dosis de

## CAFIASPIRINA

y sentirá el alivio inmediato. La CAFIASPIRINA devuelve el bienestar como por encanto sin afectar el corazón ni los riñones.

Pida siempre el tubo original o un Sobre "Bayer".



### SAN JUAN

## La abstención de los socialistas sanjuaninos

Se darán en toda la provincia numerosas conferencias para explicar las causas que la determinaron

**AGOSTO 30**  
En Rivadavia, a las 18 horas, en el puente Colorado (La Bahía). Oradores: José Campos, Marcelino Ocampo y doctor Arturo Storni.  
En Villa Krause, a las 18 horas, en el boulevard frente a la estación. Oradores: Raimundo Delgado, Arturo Bottino y doctor I. Carmona Ríos.

**AGOSTO 31**  
En Angaco Norte, a las 10 horas, en la calle Nacional, frente al Centro Socialista. Oradores: Nolasco P. González, Ramiro Ramírez y doctor I. Carmona Ríos.  
En Angaco Norte, a las 7 horas, en La Cañada, en la esquina del almacén de Manuel Fernández. Oradores: José García Medina, Ramiro Ramírez y doctor I. Carmona Ríos.  
En 25 de Mayo, a las 10 horas, en la plaza Departamental. Oradores: Pedro Pablo Correa, Miguel E. Perafán y doctor Arturo Storni.  
En Santa Lucía, a las 17 horas, en la Luz del Mundo. Oradores: Juan B. Guevara, Miguel E. Perafán y doctor Arturo Storni.  
En Trinidad, a las 18 horas, en Copello y Santiago del Estero. Oradores: Lorenzo Ayala, Amado Molina y Arturo Bottino.

**AGOSTO 22**  
En la ciudad, Entre Ríos y avenida España. Oradores: Alfredo H. Berkwald, Pedro E. Pitarini y doctor Arturo Storni, a las 18 horas.  
En Desamparados, en los lotes de Balgorri, a las 18 horas. Oradores: Juan B. Guevara, Ramón W. Tejada y Ramiro Ramírez.

**AGOSTO 24**  
En Caucete, a las 10 horas, calle Diagonal, frente a la plaza Departamental. Oradores: Amado Molina, Arturo Bottino y doctor Arturo Storni.  
En Pocito, a las 10 horas, en la esquina de Palermo. Oradores: Juan B. Guevara, Ramiro Ramírez y doctor I. Carmona Ríos.  
En Trinidad, a las 18 horas, en Lavalle esquina Ramírez. Oradores: José E. Manrique, Ramiro Ramírez y doctor I. Carmona Ríos.  
En Concepción, a las 18 horas, en San Martín y Del Toro. Oradores: Ezequiel Peralta Molina, Arturo Bottino y doctor Arturo Storni.

**AGOSTO 25**  
En Santa Lucía, a las 20.30 horas, en Nacional y lotes de Yornet. Oradores: José E. Manrique, Miguel E. Perafán y doctor I. Carmona Ríos.  
En Desamparados, a las 18 horas, en Las Heras y Nuevo de Yornet. Oradores: Oscar Briones, Ramón W. Tejada y doctor Arturo Storni.

**AGOSTO 26**  
En Desamparados, a las 20.30 horas, en avenida San Martín esquina del Altillo. Oradores: Amado Molina, y doctores I. Carmona Ríos y Arturo Storni.  
**AGOSTO 29**  
En Desamparados, a las 18 horas, en Las Heras y Nuevo de Yornet. Oradores: Oscar Briones, Ramón W. Tejada y doctor Arturo Storni.

**AGOSTO 30**  
En Desamparados, a las 18 horas, en Cereceto y Nueva. Oradores: Oscar Briones, Amado Molina y doctor Arturo Storni.  
**SEPTIEMBRE 10**  
En Desamparados, a las 5 horas, en Cereceto y Nueva. Oradores: Oscar Briones, Amado Molina y doctor Arturo Storni.  
**SEPTIEMBRE 4**  
En Desamparados, a las 20.30 horas, en avenida San Martín esquina del Altillo. Oradores: Amado Molina, y doctores I. Carmona Ríos y Arturo Storni.  
**SEPTIEMBRE 5**  
En Concepción, a las 20.30 horas, en Chile y Lotes de Landa. Oradores: Marcelino Ocampo, y doctores I. Carmona Ríos y Arturo Storni.

**INDUSTRIA NACIONAL**  
Fábrica de Fósforos de PAPEL  
MARCA MANTERO  
100 Fósforos por 0.05 ctvs.  
Soc. An. J. MANTERO y ALZA Lda.  
Mitre 2300 - Avellaneda  
U. T. 23 Avellaneda 7765  
C. T. 289 Avellaneda

### CONSULTORIO JURIDICO DE "LA VANGUARDIA"

Funciona de 18 a 20 horas, los días que se mencionan a continuación:  
LUNES . . . . . A cargo del doctor Bartolomé A. Florini.  
MARTES . . . . . " " " " José E. Pfeiffer.  
MIÉRCOLES . . . . . " " " " Silvio L. Ruggieri.  
JUEVES . . . . . " " " " E. Silva Garaventa.

## INFORMACION COMPLEMENTARIA DEL EXTERIOR

### LIGA DE NACIONES

**El 10 de septiembre tendrá lugar la asamblea**

GENEVA, 16 — En virtud de las reglas ya establecidas, la próxima reunión de la asamblea de la Liga de Naciones, será inaugurada el 10 de septiembre próximo, bajo la presidencia del representante de Venezuela, señor Zumeta, quien pronunciará el discurso de apertura acostumbrado.  
La asamblea procederá a la elección de presidente de las sesiones para este nuevo período. Se asegura en algunos círculos bien informados que es probable que para ocupar dicho cargo sea elegido el representante rumano, señor Titulesco.

### SIGUEN LUCHANDO LAS FUERZAS DE SANDINO

MANAGUA, 16. — Se informa que un grupo de los llamados "bandidos" por las autoridades constituidas, pero que son elementos que combaten a las órdenes del general Sandino, bien montados y armados de fusiles y ametralladoras, hicieron un raid a tres haciendas propiedad de extranjeros, una de ellas de un norteamericano, donde sin hacer daño ninguno a las personas, obtuvieron alimentos, animales y ropas.

### REINAN GRANDES CALORES EN PORTUGAL

LISBOA, 16. — Esta capital sufrió hoy las consecuencias de una temperatura excesivamente elevada y sin precedentes. El termómetro registró 28 grados a la sombra. La noche no trajo ningún alivio a la población. Se produjeron numerosos casos de insolación. En la avenida Libertade se derritió el asfalto.

### YUGOESLAVIA

**Veintidós personas perecieron ahogadas**

BELGRADO, 16 — Comunican de Zagreb que una embarcación en la que viajaban numerosos campesinos que regresaban de una ceremonia religiosa zozobó en aguas del río Drava, pereciendo ahogadas 22 personas, logrando salvarse sólo cinco.

### ENVIO DE MATERIAL BELICO A INDOCHINA

PARIS, 16 — El diario comunista "L'Humanité" informa en su edición de hoy que a bordo del vapor Cap Yarella han sido embarcados varios tanques de guerra y cajas de municiones con destino a la Indochina.  
Dice el diario que este material bélico está destinado a las tropas francesas de aquella colonia para combatir a los revolucionarios.

### CHOQUE DE TRENES

ESTRASBURGO, 16 — En la estación de Saverne se produjo esta tarde un choque de trenes a consecuencia del cual resultaron un muerto y 10 heridos, cinco de los cuales se hallan en grave estado.

## MAÑANA NADIE DEBE FALTAR.

## A la iniciación de nuestra Gran Venta PRE-INVENTARIO

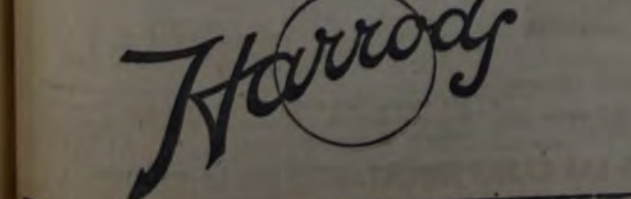
TODOS los últimos saldos y remanentes de surtidos de la actual temporada son ofrecidos a

## PRECIOS REBAJADOS A MENOS DE SU VERDADERO COSTO

y deben ser realizados en pocos días, para no incluirlos en el balance anual.

RECUERDE: Para economizar dinero y hacer buenas compras.

HAY QUE VISITAR MAÑANA a



HARROD'S (S.A.) Ltd. - FLORIDA, 811 - Buenos Aires



# Hoy se reanuda el Campeonato oficial de la Asociación de fútbol

## De los encuentros de la sección "A" destacan los de Huracán v. Arg. Juniors, Estudiantes de La Plata v. Talleres, Platense v. R. Plate

### LOS DEMAS PARTIDOS DE PRIMERA DIVISION

Después de un paréntesis de un mes y medio, se reanuda hoy el campeonato superior de la Asociación Amateurs Argentina de Fútbol.

Se recordará que Racing, Boca Juniors, Talleres, Independiente y River Plate son los que ocupan los primeros puestos, a un punto los cuatro últimos del puntero, aunque con un partido menos jugado Boca Juniors y Talleres.

La lucha, es, pues, interesante, y más aún al se tiene en cuenta que Huracán, Platense, Quilmes, San Lorenzo y Vélez Sarsfield, tienen 18 puntos con 13 partidos jugados todos, vale decir que están a dos puntos de Racing, el líder de la sección A.

Estas posiciones crean cierta expectativa y da relieve a los compromisos que por la 14a. fecha del campeonato oficial tienen los mencionados equipos. Pero es indudable que los cotizados Huracán, Platense, Quilmes, San Lorenzo y Vélez Sarsfield, Platense, Quilmes, San Lorenzo y Vélez Sarsfield, tienen 18 puntos con 13 partidos jugados todos, vale decir que están a dos puntos de Racing, el líder de la sección A.

Por otra parte hay interés en ver reintegrados a sus equipos a los jugadores que intervinieron en el certamen de Montevideo, y a los que lo hicieron en el reciente torneo nacional, cuyas realizaciones provocaron la relance del campeonato local, que esta tarde se reanuda.

Es de esperar ahora que ello sea dentro de la mayor corrección; y ya que existe el propósito de dejar de lado los partidos internacionales, que los esfuerzos se acentúan para regularizar una situación por demás descuidada, como lo es el desarrollo normal de los campeonatos anuales. Desde ya puede anticiparse que debido a los reiterados atrasos sufridos, el actual tiempo finalizará dentro del año en curso.

El programa completo de primera división para hoy es como sigue:

#### SECCION A

- Huracán v. Argentinos Juniors, en avenida Alcoriza y Luna; referee, J. Macías.
- Estudiantes de La Plata v. Talleres, en La Plata; referee, C. Destal.
- Platense v. River Plate, en Manuel Pedraza y Crámer; referee, R. Niestra.
- Estudiantil Porteño v. Vélez Sarsfield, en Rivadavia 12.000; referee, A. E. Rojo.
- El Porvenir v. Quilmes, en la cancha de Sportivo Barracas; referee, P. Larroque.
- Honor y Patria de Bernal v. San Isidro, en Bernal; referee, R. Talem.
- Atlanta v. Racing, en Triunvirato y Humboldt; referee, A. Pisaní.
- Colectores v. Sportivo Barracas, en Giribone y Teodoro García; referee, A. Canales.
- Argentino de Banfield v. Estudiantes, en Lomas de Zamora; referee, C. Carigliano.
- Banfield v. Gimnasia y Esgrima de La Plata, en Banfield; referee, P. Rotondo.
- Ferrocarril Oeste v. Almagro, en Caballito 250; referee, Caraballo.
- Boca Juniors v. Defensores de Belgrano, en Brandsen y Del Crucero; referee, R. Somaruga.
- Sportivo Buenos Aires v. Chacarita Juniors, en la cancha de River Plate; referee, E. Roldán.
- Independiente v. Argentino del Sud, en Alsina y Comandante Cordero (Avelleda); referee, N. Valdatta.
- Excursionistas v. Lanús, en Pampa y Migueletes; referee, R. Estrella.
- Argentino de Quilmes v. San Lorenzo de Almagro, en Quilmes; referee, P. Díaz.
- Sportivo Palermo v. San Fernan-

do, en Canning y Río de la Plata; referee, A. J. Legnazzi.

Tigre v. Barracas Central, en Tigre; referee, N. Scola.

#### SECCION B

- Temperley v. Sportivo Dock Sud en Temperley; referee, A. Martínez.
- All Boys v. Progresista, en la cancha de Vélez Sarsfield; referee, Alvarez.
- Sportman v. Unión, en Luzuriaga y Río Cuarto; referee, R. Ventura.
- Boca Alumni v. Sportivo Balcarré, en la Isla Maciel; referee, E. Abcaasis.
- Porteño v. Palermo, en Golf; referee, A. Garay.
- Gutenberg de La Plata v. Nueva Chicago, en La Plata; referee, Hondarzague.
- Gimnasia y Esgrima de Lanús v. Retiro, en Lanús; referee, R. Galdi.
- Acasuso v. Nacional de Adrogué, en Acasuso (San Isidro); referee, Pozo.
- General San Martín v. San Telmo, en San Martín; referee, A. De Dominici.
- Liberal Argentino v. Del Plata en Desaguadero 3000 (Villa Devoto); referee, D. Di Santo.

### Cómo formarán algunos equipos en los partidos de hoy

River Plate — J. Iribarren; J. Balvideres y J. C. Iribarren; E. Malazzo, A. Giglio y C. Bonelli; F. Gondar, J. A. Granara Costa, A. Ganduglia, V. Lucas y M. Debatte.

Sportivo Barracas — A. Capuano; F. Cherro y E. Canallini; A. Sisto, E. Semino y L. Celico; A. Campilougo, U. Landolfi, J. Cordero, P. Marassi y J. Cruz.

Defensores de Belgrano — Silvio Strobino; Ado Simonetti y José Ferrari; Ernesto Bulotta, Rodolfo de Jonge y Juan Cardelli; Guillermo Jiménez, Juan Bongiovanni, Gerardo Caldas, Francisco Barreiro y Américo Pascarelli.

Banfield — E. Ruiz; A. López y R. Rodríguez; F. Zurdo, R. Lagomarsino y E. Cacopardo; C. Bartelli, A. Pénola, E. Castro, P. Liccardi y B. Echeverría.

Vélez Sarsfield — Cauca; Forrester y De Saa; Sánchez, Devoto y Arroupey; Valtolina, Quiroga, Alvarez, Spraggón y Garbini.

Racing — Arzeni; Della Torre y Paternoster; González, Stagnaro y Da Mare; Perinetti, Ochoa, Barabano, Del Giudice y Mellone.

Boca Juniors — Mena; Bidoglio y Mutti; Moreyas, P. Solich y Suárez; Penella, Tarasconi, Evaristo, Cherro y Alberino.

Almagro — E. Lanzavecchia; M. Calvelo y H. Recanatini; J. Pardiñas, M. Fernández y J. Aceto; E. Sampayo, J. Ciancio, L. Rabanal, H. Gro y D. Pertini.

F. C. Oeste — F. Santoro; L. Badini y P. Girola; R. Calocero, P. J. Chali y H. Pellizzari; J. L. Fernández, O. Benedetti, F. Esponda, E. A. Galzarán y S. D'Alessandro.

### Por el trofeo Victorio J. Luisi se efectuará hoy la segunda jornada

Sobre 6.500 metros se correrá hoy la prueba correspondiente a la segunda jornada por el trofeo Luisi, organizada por el club Velocidad y Resistencia.

La competición está reservada para corredores novicios y de segunda categoría, y será largada a las 9 horas del campo de deportes del club Atlético River Plate, sito en avenida Alvear y Tagle, comprendiendo su recorrido la distancia que media desde este punto al Hipódromo Argentino. Se han inscripto los siguientes aficionados: E. Descaizo, A. Mochietti, J. Castro, L. Ferrero, J. Parchappe y P. A. Cabrera, del C. D. Andina; E. E. Laino, C. Canis y G. Laino, de la Unión Deportiva Argentina; H. Ferraris, del C. A. River Plate; M. Martínez, G. González, M. Trentín, S. Vázquez, M. Souaglia y A. Gallegos, del Club Sportivo Barracas; y L. Pantaleón, J. P. Quiroga, L. M. Maz, R. Esteban, F. Mier, M. Bertungo, C. Di Cola, F. Rios, A. J. Benozzi y B. Núñez, del club organizador.

## Confederación Juvenil Socialista

### ES INTERESANTE EL PROGRAMA DE PARTIDOS PARA HOY

#### Por el campeonato de fútbol

Una nueva fecha se cumplirá hoy por el campeonato de fútbol que bajo los mejores auspicios viene desarrollándose organizado por la Confederación Juvenil Socialista.

El programa para hoy es interesante por la calidad y entusiasmo de los equipos que se enfrentarán conforme con el siguiente orden:

#### TERCERA DIVISION

- Juan B. Justo (V. Lugano) v. J. S. Hacia la luz, en Taffi y Hubac, a las 15 horas. Referee, Miguel Dabul, Delegado, Armando Perazzoli.
- J. S. D. de Armas v. J. S. Juan B. Alberdi, en Jonte y Mercedes a las 15 horas. Referee, Djorjevitch, Delegado, Ferrari.
- J. S. Mariano Moreno v. J. S. Vanguardia, en San Fernando, a las 15 horas. Punto de reunión estación San Fernando. Tren eléctrico, a las 14 y 30. Referee, A. Bagatoli.
- J. S. M. Barberis v. J. S. G. Matteotti, en Jonte y Mercedes, a las 10 horas. Referee, Héctor Tabó. Delegado, Enrique Coca.
- J. S. G. Gervasio v. J. S. Almafuerte, en Taffi y Hubac, a las 10 horas. Referee, Armando Perazzoli. Delegado, Bleyer.
- Juan B. Justo, 16a. v. Eugenio Albani, en la cancha de los Obreros Municipales, sita en Besares 1350. Altura de Blandengues 4200. A las 10 horas. Referee, S. Ferrarí.
- J. S. R. Cristina, bye.

#### CUARTA DIVISION

- J. S. Juan B. Justo, 16a. v. J. S. Domingo de Armas, en la cancha de los Obreros Municipales, sita en Besares 1350, a las 8 horas. Referee, Angel S. Ferrarí. Delegado Cunorde.
- J. S. Juan B. Alberdi v. J. S. G. Gervasio, en Jonte y Mercedes, a las 8 y 30 horas. Referee, Héctor Tabó.
- J. S. G. Matteotti v. J. S. Eugenio Albani, en Taffi y Hubac, a las 13 horas. Referee, M. Feidman. Delegado, J. Berguer.

#### QUINTA DIVISION

- J. S. M. Barberis v. J. S. Juan B. Alberdi, en la cancha de los Obreros Municipales, sita en Besares 1350, a las 9 horas. Referee, Enrique Bordenave.

### Hoy habrá otra práctica de rugby

En Núñez, campo del C. A. Obras Sanitarias, se llevará a efecto esta tarde a las 15, una nueva práctica del seleccionado de la Rugby Unión que el domingo 24 próximo se enfrentará con "Extranjeros".

El combinado tendrá hoy como adversario al team de Universitarios, segunda división.

### Actividades del Círculo de Ajedrez

#### HOY PROSEGUIRA EL TORNEO PING PONG

Hoy domingo, a las 21 horas, se jugará el torneo de Ping Pong que mensualmente realiza entre sus socios el Círculo de Ajedrez en su local de la calle Victoria 1159, por la disputa de la copa donada para tal fin por la revista "El Ajedrez Americano", y a la vez la C. D. de dicha institución ha resuelto instituir un segundo premio el cual será una medalla de plata.

La inscripción para dicho torneo se cerrará 15 minutos antes de comenzar.

#### TORNEO DE PRIMERA CATEGORIA

Se están jugando las últimas ruedas del torneo de primera categoría que el Círculo de Ajedrez hace disputar anualmente entre sus asociados para determinar quién ha de ser el desafío del actual campeón de la institución, V. Fenoglio.

Hasta estos momentos van colocados en los dos primeros puestos los fuertes aficionados G. Holtey y L. Palau.

Ha quedado abierta la inscripción para el torneo de cuarta categoría A, que el Círculo de Ajedrez hará disputar entre sus asociados en su local de la calle Victoria 1159.

Se ha resuelto que la inscripción quede cerrada el 29 del actual y a la vez que el certamen comience el día siguiente.

### J. S. CASA DEL PUEBLO

#### Prácticas en el parque Avellaneda

Hoy domingo, en el parque Avellaneda se jugará un partido entrenamiento entre los equipos A B y C que representarán a esta Juventud en el próximo campeonato de la Confederación Juvenil Socialista.

El partido se iniciará a las 7.45.

No al Hipódromo Argentino. Se han inscripto los siguientes aficionados: E. Descaizo, A. Mochietti, J. Castro, L. Ferrero, J. Parchappe y P. A. Cabrera, del C. D. Andina; E. E. Laino, C. Canis y G. Laino, de la Unión Deportiva Argentina; H. Ferraris, del C. A. River Plate; M. Martínez, G. González, M. Trentín, S. Vázquez, M. Souaglia y A. Gallegos, del Club Sportivo Barracas; y L. Pantaleón, J. P. Quiroga, L. M. Maz, R. Esteban, F. Mier, M. Bertungo, C. Di Cola, F. Rios, A. J. Benozzi y B. Núñez, del club organizador.

En los talleres de la IMPRENTA Y EDITORIAL "LA VANGUARDIA", se respetan las leyes obreras y los reglamentos de la FEDERACION GRAFICA BONAERENSE.

Los gremios obreros deben prestarle su solidaridad haciendo confeccionar en ella sus trabajos.

**CON PLATA EN MANO O A PLAZO**  
 En 10, 15, 20 MESES, para el OBRERO o EMPLEADO

**Grandes Mueblerías TERZA Hnos.**

LA CASA QUE MAS LE CONVIENE

726 - Sarmiento - 726

Anexo Dep. Música

Gramófono valija, con máquina, doble cnerda, con sitio para guardar discos, muy sonoro . . . . \$ 60



Bandoneones de Alfredo Arnold, de 71 teclas y 142 voces, fino, lo mejor que se importa de . . . . . \$ 220

5 % DESCUENTO A LOS QUE MENCIONEN ESTE AVISO

Pida catálogos y precios de Radio Electrola

HABLAMOS CLARO, ENTENDEMOS BIEN.

5 o/o Descuento a los que mencionen este aviso.

## EL SOCIALISMO EN EL PODER

### El ministro Bording expone la acción de su gobierno

Dinamarca es actualmente uno de los países del mundo más afortunados de socialismo. Tuvo un ministerio socialista, por primera vez, de agosto de 1924 a diciembre de 1925. Y por segunda vez, desde mayo de 1929, después de dos años de alejamiento del poder, los socialistas han vuelto a ocupar.

Por muy cerca que geográficamente esté de nosotros — Copenhague está a pocas horas del Bourget —, Dinamarca es casi totalmente desconocido por los franceses. Es de lamentar, pues, este país lleno de lugares encantadores mereciera el favor de los turistas. Pero puesto que no es posible ofrecer de él una imagen a los lectores, podemos siquiera hablarles de lo que más les interesa: de las condiciones en las cuales vive y se desarrolla la sección danesa de la Internacional.

Una prensa socialista activa y ampliamente difundida, ejerce allí, desde hace tiempo, un saludable influencia. El socialismo nació en Dinamarca hace 50 años, y en cada consulta electoral ya rebñe el cuarenta por ciento de los sufragios, obtenidos en iguales proporciones en la capital, en las grandes ciudades y en las campañas.

En París se oculta modestamente, desde hace unos días, Bording, ministro socialista de agricultura y colaborador de Stauning. Gracias a las indiscreciones de algunos camaradas extranjeros, he podido sorprenderlo, a la hora del almuerzo, en un pequeño hotel del centro de la ciudad.

Bording tomó albergue allí con un grupo de camaradas, miembros de esas agrupaciones de educación socialista, tan numerosas en su país.

—Puesto que en Francia se nos quiere hacer aparecer como acérrimos enemigos de la pequeña propiedad campesina, quisiera usted decirnos por qué los campesinos daneses son suficientemente cándidos para conservar su confianza en esa doctrina de perdición?

—¡Con mucho agrado! Podría contestarle con bellas frases; pero soy un agricultor danés, provisoriamente ministro de agricultura, y prefiero traducirle simplemente una situación de hecho y un estado de ánimo que conozco bien.

Conviene que sepáis ante todo que la campiña danesa, fértil en extremo, es un país de pequeños, de muy pequeña propiedad. La cooperación se encuentra allí muy desarrollada; todas las compras de herramientas se hacen en común, lo mismo que la venta de los productos. El socialismo hubiese faltado a su misión, si hubiese pensado un solo instante en contrarrestar ese estado de cosas. Pero ya comprendo usted, por este hecho, que nuestros electores no carecían del sentido de la colectividad.

Asimismo, la situación de los cultivadores es a veces bastante difícil por el hecho de que, para valorizar sus terrenos, sea individual o colectivamente, hubieron de recurrir a los bancos; de modo que sus propiedades están hipotecadas. El programa socialista tiende a substituir los bancos acreedores por el Estado. De más está decir que ese programa es acogido muy favorablemente en el campo, puesto que devuelve a los campesinos la seguridad de la propiedad.

Lo que es una prueba más de cómo el socialismo es adversario de la pequeña propiedad!... No ignora usted que Francia atraviesa actualmente una crisis de exceso de producción. ¿No sufren en Dinamarca un accidente análogo?

—Sí. Por el año 1890, el aflujo de los cereales rusos determinó un derrumbe en los precios. Pero no recurrimos a las tarifas aduaneras para restablecer la situación. Los pequeños propietarios transformaron totalmente la producción de sus tierras. Se orientaron hacia la cría de ganado y la producción de artículos de granja, de los cuales la agricultura es una gran consumidora. Esta solución fué facilitada sobre todo por la división de la propiedad; sería difícilmen-

re hacer aparecer como acérrimos enemigos de la pequeña propiedad campesina, quisiera usted decirnos por qué los campesinos daneses son suficientemente cándidos para conservar su confianza en esa doctrina de perdición?

—¡Con mucho agrado! Podría contestarle con bellas frases; pero soy un agricultor danés, provisoriamente ministro de agricultura, y prefiero traducirle simplemente una situación de hecho y un estado de ánimo que conozco bien.

Conviene que sepáis ante todo que la campiña danesa, fértil en extremo, es un país de pequeños, de muy pequeña propiedad. La cooperación se encuentra allí muy desarrollada; todas las compras de herramientas se hacen en común, lo mismo que la venta de los productos. El socialismo hubiese faltado a su misión, si hubiese pensado un solo instante en contrarrestar ese estado de cosas. Pero ya comprendo usted, por este hecho, que nuestros electores no carecían del sentido de la colectividad.

Asimismo, la situación de los cultivadores es a veces bastante difícil por el hecho de que, para valorizar sus terrenos, sea individual o colectivamente, hubieron de recurrir a los bancos; de modo que sus propiedades están hipotecadas. El programa socialista tiende a substituir los bancos acreedores por el Estado. De más está decir que ese programa es acogido muy favorablemente en el campo, puesto que devuelve a los campesinos la seguridad de la propiedad.

Lo que es una prueba más de cómo el socialismo es adversario de la pequeña propiedad!... No ignora usted que Francia atraviesa actualmente una crisis de exceso de producción. ¿No sufren en Dinamarca un accidente análogo?

—Sí. Por el año 1890, el aflujo de los cereales rusos determinó un derrumbe en los precios. Pero no recurrimos a las tarifas aduaneras para restablecer la situación. Los pequeños propietarios transformaron totalmente la producción de sus tierras. Se orientaron hacia la cría de ganado y la producción de artículos de granja, de los cuales la agricultura es una gran consumidora. Esta solución fué facilitada sobre todo por la división de la propiedad; sería difícilmen-

## Deuda de la Casa del Pueblo

|                                      |                           |
|--------------------------------------|---------------------------|
| Saldo anterior . . . . .             | \$ 197.000,00             |
| Nuevas donaciones:                   |                           |
| Massone . . . . .                    | 1.-                       |
| Juan Hernández . . . . .             | 4.-                       |
| Comité Luoni; según publicación 153. | \$ 21.50; 168, 25.50 50.- |
| Saldo . . . . .                      | \$ 197.000,00             |

## NECROLOGIA

A raíz del fallecimiento de la señorita Beatriz Mindin, hermana del secretario de la Juventud Socialista, "El Sol del Porvenir" (sección La Cabaña Norte), compañero Mauricio Mindin, esta agrupación hace llegar a los deudos de la extinta sus expresiones de condolencia.

to realizable en un país de grandes áreas de cultivo.

—Una pregunta más. ¿En qué punto está la cuestión del desarme en Dinamarca?

—No sólo el Partido Socialista de Suecia alienta resueltamente el desarme, sino también los radicales, que siendo ahora un partido de segunda importancia, nos dan el apoyo de una colaboración leal. Pero el senado nuestros dos grandes grupos logran a duras penas contrarrestar la fuerza de los partidos adversos. Por esta circunstancia no hemos podido todavía llevar nuestro proyecto al terreno de la práctica.

Debo agregar que el campesinado danés es antimilitarista por temperamento y que contamos con la simpatía general de la población del campo.

—¿Cuál es la fuerza exacta de los comunistas en vuestro país?

El ciudadano Bording v. hace responder la pregunta. ¡Ah! los comunistas!... Hace cinco días, cuando los sus militantes, y no de los meses conocidos, se adhieron al Partido socialista. En cuanto al conjunto de las fuerzas, puede valorarse en 100 electores, aproximadamente. El resultado, en las últimas elecciones, resultó 600.000 votos.

Como se ve, el pronóstico no es optimista. Pronto será Dinamarca el primer país del mundo en que el socialismo se mantenga en el poder por una mayoría esencialmente nuestra.

Los HURET.

**EN LA ESQUINA DE LA "CASA DEL PUEBLO"**  
 Rivadavia y Rincón

ESPERAN A Vd. PARA HACERLE UN TRAJE SOBRE MEDIDA DE LA MEJOR CALIDAD, AL MAS BAJO PRECIO

**SOBRETODOS variados gustos y excelentes clases a \$ 19**

Sombreros  
Camisas  
Corbatas  
Camisetas, etc.

**TRAJES Y ROPA INTERIOR PARA NIÑOS Y JOVENES**

**Casa BUJAN**  
 RIVADAVIA 2102  
 U. T. Cuyo, 47-7916

PARA EL BUEN SASTRE NO HAY CUERPO MAL HECHO



**ANILINA COLIBRI**

COLIBRI

¡Otro traje nuevo?  
—Sí, me costó 80 centavos.  
—¿Y cómo?  
—Teñí el traje verde con ANILINA COLIBRI!

¡Te esperaba otra sorpresa! Esta noche le dire la respuesta con el Orsículo "COLIBRI", que me regaló al comprar el paquete.

**EN VENTA EN TODAS LAS CASAS IMPORTANTES DE LA REPUBLICA**

Último figurante y consociación para la Andina del Sud: Casa "Ortiz", Cangallo 1970, Bs. Aires





# La pasividad de las autoridades frente a las violaciones de las leyes obreras es la principal causa de la duración del conflicto en el gremio gráfico

## LA MARCHA DEL CONFLICTO EN LOS TALLERES

COMPANIA GENERAL FABRIL FINANCIERA

Contra todas las especies que vienen difundiendo los directores y sus colaboradores, pretendiendo infundir el desmoronamiento del viejo y numeroso personal de la Compañía, éste en renovadas manifestaciones de solidaridad y de compañerismo se mantiene en la braga, que los directores, por su decisión e inteligencia, en la no desmentida vanguardia del gremio.

Además, en la prueba a que ha sido sometido por la intransigencia y terquedad de la Compañía, que los crea doctores y pasivos sometidos inconscientemente ante los beneficios de la publicación que concede como un premio a sus cuantiosas ganancias, se ha sabido contestar en forma ejemplar a los desmanes reaccionarios de la gerencia, por su decisión e inteligencia, en la no desmentida vanguardia del gremio.

Por agudizada la huelga, ya que la misma traspone las modestas reivindicaciones de la jornada de seis horas sin reducción de los salarios, que en un principio favorecía a un centenar de obreros de la casa —, la misma se ha convertido en una lucha abierta también en la defensa de la organización sindical y por el goce en pleno de todos los beneficios que haya podido tener el gremio del establecimiento sin restricciones para nadie del personal en huelga.

Se habrá regularización de la producción en los talleres, el no se basa en las reivindicaciones, y dispuestos a salir el personal y la Federación Obrera Bonaerense, no omitirá esfuerzos hasta llegar a razonar como compañeros a los directores de la Compañía, para aplicar el condigno castigo a los directores directos y responsables del conflicto.

En este que el directorio ha rehusado contratar obreros técnicos en Italia, para a decir verdad no creemos en esta medida, aún cuando la Federación ha tomado las providencias del caso con anticipación, llamando a la solidaridad del proletariado gráfico internacional, pues la experiencia en estos conflictos y los conflictos que a través el gremio han demostrado que los obreros contratados en el extranjero, salvo raras excepciones, ha sido traída y cerrosa a los fines económicos.

En su recorriendo a la casa del obrero y dictador Mussolini, donde los trabajadores actúan en la fidelidad de un régimen de terror, en donde obreros dispuestos para la muerte que se dispongan a traspasar la línea del inmenso mar que nos rodea.

Mientras tanto, la Compañía Fabril Bonaerense está sufriendo las terribles consecuencias de su mala dirección, y personal prosigue y continuará con su fuerza y su unidad ideológica, acompañando a la Federación hasta vencer, extendiendo la lucha, cuando para ello con la amplia solidaridad moral, material y económica de las organizaciones obreras, se ha de contribuir a extender el conflicto, si es necesario, en todas las industrias y desenvolvimiento industrial que explota la empresa en las diversas localidades del país.

En su sentido, se están haciendo trabajos auspiciosos que apresurarán pronto y ruidoso triunfo que con toda justicia y valientemente se está haciendo y que no ha de tardar en consumarse.

### CASA MERCATALI

En una defeción y unánimes en huelga, continúan los compañeros de este taller.

Los señores de la casa, que en otras oportunidades se han señalado como los primeros en acordar las mejoras y conquistas que ha podido planear la Federación sin mayores reacciones, cuando el señor Antonio Mercatali estaba al frente de la misma, con un buen criterio industrial, cesó de que intereses, hoy, ante su presencia, en Europa, en particular el señor Mario (a) Granito, influenciado por el lobo Rosso y llevado por sus conservadoras tendencias fascistas, se ven el mayor experiencia en las relaciones cordiales que se establecieron entre industriales y obreros, está ilusionado una furiosa e inconsistente

### ESTABLECIMIENTO GRAFICO ARGENTINO

Sin variantes se mantienen en huelga los camaradas de las secciones afectadas y solidarizadas en el conflicto que sostiene el gremio.

Activos en sus puestos de lucha y con las mejores perspectivas para que la dirección de la casa, que se avendrá pronto a dar una solución a la huelga que tiende a satisfacer las justas reivindicaciones, prosigue el conflicto.

### FONTANA Y TRAVERSO

Plantado el estado de huelga en la tipografía desde el comienzo que se planteó el conflicto general en el gremio, desde hace una semana la huelga se ha generalizado a todo el taller. Existe en el personal la mayor unanimidad, y ante ese estado de fuerza que perturba la producción del mismo, firmemente estamos convencidos que los señores Fontana y Traverso, dados sus conocidos y buenos antecedentes como industriales, que han podido no desentenderse de las relaciones con sus obreros organizados, estimando sus buenas condiciones técnicas y morales ante los propios hechos, han de llamarse a una alianza y no menos honrosa rectificación plegándose al fuerte núcleo de casas ya firmantes.

### CASAS GUILLERMO KRAFT Y JACOBO PEUSER

Con las mismas condiciones de solidaridad y actividad en la huelga de estos dos talleres vecinos, continúa latente el estado del conflicto.

Diariamente, en común, estos dos personales se reúnen, haciendo un balance de su acción, empeños y con la firme y resuelta convicción de que su esfuerzo es sumamente necesaria, que contribuirá para que el gremio todo en breve pueda abatir la intransigencia de los industriales o de sus directores que al frente de las casas en conflicto, mantienen en un permanente estado de sitio las adyacencias de los mismos.

### EN SOLIDARIDAD CON LOS COMPAÑEROS DE LA COMPANIA GENERAL FABRIL FINANCIERA, SE HAN DECLARADO EN HUELGA EL PERSONAL DE LA CASA CIONI Y CIA.

En el día de ayer, sábado, los obreros del taller de fotograbado Cioni y Cia., sito en Bartolomé Mitre 2740, en forma unánime y valiente se han declarado en huelga en solidaridad con

El movimiento que inician hace un mes los obreros gráficos de las ramas comprendidas en la ley 11.544 y en los apartados 4 y 9 del artículo 6 de la reglamentación, y como tales beneficiarios de la jornada de seis horas diarias o treinta y seis semanales, es evidentemente una demostración de cómo los encargados de velar por la aplicación y cumplimiento de las leyes de carácter como la mencionada cumplen con su misión.

El Departamento Nacional del Trabajo, entidad encargada de hacer respetar las leyes obreras, resulta una institución totalmente extraña y su ineficacia choca y apena.

Duele, porque un organismo que surge como producto de la nueva mentalidad que se opera en el mundo y en las relaciones entre el capital y el trabajo, al demostrar esta despreocupación, no señalando ningún indicio de actividad y vida, se convierte en burocrática, y como tal carente de todo respeto por aquellas entidades y organizaciones que tienen que circunscribir parte de su acción en torno a él.

Dos meses y quince días de vigencia de la ley de la jornada legal del trabajo acusan al Departamento Nacional del Trabajo su esterilidad absoluta. Una ley que no se cumple en ninguna parte; que comercios, fábricas y talleres infringen con todo descaro, abierta y públicamente, sin que sobre ellos caiga el castigo y las multas que estipula la ley, hablan significativamente que el organismo gubernamental es una oficina más en el vasto y acapado engranaje del estado.

Podrán las autoridades que están al frente de ella anotar deficiencias en su organización, obstáculos en su acción e insuficiencia de sus recursos, pero lo que nunca podrán justificar es la orfandad en que abandonan a las leyes, que deben ser los primeros en prohibir.

El Departamento Nacional del Trabajo percibe para sus oficinas, inspectores, empleados, etcétera, varios millones de pesos, y el saldo de su labor es completamente negativo.

La huelga de los obreros gráficos lo está demostrando. Gremio consciente, serio y responsable, que cuando se coloca en la arena de la lucha es por causas de importancia, no encuentra en su agitación legal la comprensión, ayuda y solidaridad que debía de hallar en un organismo a quien en verdad debiera corresponderle.

Porque es necesario decirlo una y mil veces que el movimiento de los obreros gráficos se debe a la ineficacia de las autoridades encargadas de hacer cumplir las leyes. Si ellas se hubieran encargado de ello, sobra la acción de este importante gremio obrero. Es, pues, una contribución hacia el respeto de las decisiones de organismos constitucionales, motivo por el que debe ser auspiciado calurosamente, no obstaculizando su trayectoria con intervenciones policiales, siempre prestas a servir los intereses capitalistas.

Al comprobar una vez más la labor estéril y vana del Departamento Nacional del Trabajo, es digna de todo encomio la agitación de los gráficos, y máxime cuando, después de un mes, prosigue con el mismo entusiasmo y cohesión del primer día, índice halagador no sólo porque así afirmarán positivamente las conquistas y beneficios indispensables a una labor más sana, sino que también consolidarán una ley cuyo vacío quiere hacerle la clase capitalista.

Felicitemonos, pues, del estado de este conflicto y augurémole un triunfo brillante.

lucha contra la huelga de su personal.

No siendo posible romper con su unidad, ya que todos sus viejos y capaces operarios están dispuestos a no volver al taller hasta tanto no acepte las aspiraciones de la organización: esto es: la jornada de seis horas para las ramas de linotipos y tipografía sin reducción de los salarios, como pretenden los industriales reaccionarios.

Ante esa situación frente a la virtual paralización del taller, que no produce, y los compromisos de trabajo comprometidos, en su impotencia, pretende desplazarlos con un nuevo personal, pero no lo conseguirá.

Sabemos que en la docena de obreros advenidos que ha podido reclutar después de ingentes esfuerzos, se ha señalado en esa labor indigna el dueño del taller de Fotograbado, Rosel Lul, quien destacó la dirección de su casa en avisos de "La Prensa", calle Esmeralda 343; pero han sido infructuosos, ya que muchos de esos obreros encañados han hecho causa común con los huelguistas.

Una demostración de las buenas condiciones técnicas y morales de esos crumires, como uno de los más capaces se destaca el chapucero maquinista de imprenta Manuel Doradillo, conocido en el gremio como un mal compañero, quien le está demostrando prácticamente a los señores Mercatali la "valiosa" adquisición que le reporta su cooperación como más íntimo obrero inservible. Sabemos que ya algunos trabajos a su custodia han sido echados a perder. Y que la situación del taller no se regularizará, pues no es posible pensar que la resistencia de la casa Mercatali ha de subsistir ante este estado de cosas.

En solidaridad con los compañeros de la Compañía General Fabril Financiera, se han declarado en huelga el personal de la casa Cioni y Cia.

En el día de ayer, sábado, los obreros del taller de fotograbado Cioni y Cia., sito en Bartolomé Mitre 2740, en forma unánime y valiente se han declarado en huelga en solidaridad con

En solidaridad con los compañeros de la Compañía General Fabril Financiera, se han declarado en huelga el personal de la casa Cioni y Cia.

En el día de ayer, sábado, los obreros del taller de fotograbado Cioni y Cia., sito en Bartolomé Mitre 2740, en forma unánime y valiente se han declarado en huelga en solidaridad con

## Los trabajadores del estado preparan la manifestación del 28

La concentración general se hará en la plaza Colón y luego se desfilará por Av. de Mayo hasta la plaza del Congreso

A medida que se acerca el día en que debe realizarse el mitin nacional que ha organizado la Asociación Trabajadores del Estado para apoyar el memorial de peticiones que elevará al poder ejecutivo, se intensifican los preparativos y aumenta el entusiasmo entre los auspiciadores.

### LA MANIFESTACION EN LA CAPITAL

El Jueves 28, de 17 a 18 horas, se concentrarán detrás de la casa de gobierno, en la plaza Colón, los obreros de las distintas reparticiones nacionales, en número de varios miles.

Dado el alejamiento en que se hallan respecto del sitio de la concentración, algunas obras y talleres del Estado en que trabajan apreciables contingentes obreros, tales como Arsenal de guerra, Puerto Nuevo, Obras sanitarias de Córdoba y de San Isidro, Puente Alsina, etc., serán trasladados en grandes automóviles de excursión, que ha contratado especialmente la A. T. E.

Los obreros del taller Central del Riachuelo del ministerio de Obras públicas, que suman algunos miles, formarán una columna para llegar hasta el sitio de concentración. Esta columna partirá de Pedro Mendoza y Suárez, siguiendo por la primera hasta Garay y por ésta hasta Paseo Colón y plaza del mismo nombre.

Hecha la concentración total de manifestantes, usará de la palabra

los camaradas de la Compañía General de Fósforos.

El dueño del taller, no contento con querer hacer en sus talleres trabajos para la casa en conflicto, con promesas y amenazas, considerándolos obreros sin conciencia socialista, ha pretendido trasladar el taller, contando como cosa propia hasta el propio personal, hasta el local de los talleres de la Compañía Fabril Financiera.

Para hoy domingo, a las 9 horas, en Belgrano 1426, está citado el personal de este taller.

Atenderá la reunión Manuel Castañera, por la C. G. A.

### REUNIONES PARA EL LUNES

"Femenil" — Está citado este personal para el día lunes 18, a las 18 horas, en el local Cachimayo 785. Concurrirá para atenderlo el compañero M. Castañera.

Lampson Paragón — También para el lunes, a las 17.30 horas ha sido convocado para reunirse los compañeros de esta casa.

Se ha nombrado para atenderla el compañero E. Molina.

### REUNION PLENARIA DE DELEGADOS

Para el lunes 18, a las 18 horas, en el local de la Federación, están citados los delegados de todos los talleres, casas que trabajan y en conflicto, para considerar un importante orden del día.

La reunión será atendida en pleno por la C. G. A. y la presidirá el compañero S. Gómez como secretario general de la Federación.

Se ruega puntual asistencia.

## UNION OBREROS CORTADORES SASTRES, COSTURERAS Y ANEXOS

La sección Pampiers invita a todos los socios de esta sección para que concurren mañana lunes 18, a la asamblea extraordinaria que se realizará en el local México 2070, a las 20.30 horas.

Compañeros: esta asamblea es de mucha importancia; concurren, pues, sin falta.

El obrero Dante Basco, trabajando

**EL ACEITE PURO DE OLIVA**



**Boccagnola**

es el de mayor venta por su CALIDAD SUPREMA

BERNASCONI y Cia. Lda.

Intensifica su propaganda gremial la Unión Tranviarios

**PROXIMA FUNCION Y CONFERENCIA**

Preparación de un gran mitin

El próximo martes 19 de agosto, la Unión Tranviarios realizará en el cine Argentino, sito en la calle Santa Fe 4830, una función y conferencia, a la que están invitados todos los obreros libres de servicio, y especialmente los pertenecientes a las estaciones Plaza Italia, Las Heras, Recoleta, Palermo, Saavedra y Taller Centenario.

En dicho acto, que comenzará a las 21 horas, se pasará la película de carácter social titulada "Fecundidad", basada en la obra del mismo nombre del genial escritor Emilio Zola. A continuación, dos oradores a designarse oportunamente disertarán sobre temas relacionados con la ley 11.544 y la situación creada al gremio tranviario con motivo de su próxima aplicación.

Después de realizada la serie de conferencias seccionales que este sindicato viene organizando, se realizará próximamente un gran mitin, en el que los obreros expondrán públicamente sus anhelos, exteriorizando sus propósitos de evitar hasta último momento la paralización de los servicios.

**MOVIMIENTO GREMIAL**  
(Continúa en la 8a. página)

**Bolsa de Trabajo de la Municipalidad de la Capital**  
CORDOBA 341 U. T. 2133, Retiro

**UNA VEZ MAS LA UNION TRANVIARIOS HIZO CUMPLIR LA LEY 9688**

El Anglo despidió al obrero accidentado y pretendía negarle derecho a la indemnización correspondiente

El obrero Dante Basco, trabajando



**MEJORE EL CONFORT DE SU HOGAR:**

**INSTALE UN CALEFON ELECTRICO**

Pida informes y demostraciones prácticas en nuestra casa central y sucursales.

**Compañía HISPANO-AMERICANA DE ELECTRICIDAD**

## Si V.D.

QUIERE REALMENTE SERVIR LOS ALTOSES IDEALES DEL SOCIALISMO DEMOCRATICO MUESTRE QUE

## ES SOCIALISTA

DE ACCION Y CONSIGA UN NUEVO SUSCRIPTOR PARA EL VALIENTE PADRINO DE LA CLASE TRABAJADORA ARGENTINA

## LA VANGUARDIA

QUE DURANTE 25 AÑOS HA CUMPLIDO DIARIAMENTE SU MISION CON ALTA LEALTAD Y DIGNIDAD. ES EL DIARIO DEL PUEBLO

## ES SU DIARIO



BUENOS AIRES

Informaciones de La Plata

Los servicios sanitarios en B. Blanca y Mar del Plata

LA NECESIDAD DE SU AMPLIACION. — INTERESANTE INICIATIVA SOCIALISTA

La diputación socialista provincial ha proyectado la ampliación de los servicios sanitarios en las ciudades de Bahía Blanca y Mar del Plata, asunto del mayor interés para esas dos grandes ciudades del sur de la provincia.

He aquí el proyecto y los fundamentos del referido proyecto:

Artículo 1.º Autorízase al P. E. para convenir con el gobierno nacional la ampliación de las obras sanitarias de Mar del Plata, de acuerdo con las leyes nacionales 4.130 y 3.269 y posteriores y el convenio de fecha 1.º de junio de 1909, suscripto entre el P. E. provincial y el P. E. de la nación.

Art. 2.º Autorízase también al P. E. para convenir con la municipalidad de Bahía Blanca la ampliación de la actual red cloacal, de acuerdo con la ley de fecha 7 de noviembre de 1924.

Art. 3.º Comuníquese, etc.

Señor presidente: Basta para fundar este proyecto de ley, decir, que las obras de saneamiento, provisión de aguas y cloacas construidas en Mar del Plata hace aproximadamente veinte años, en un radio pequeño de la ciudad, han sido apenas ampliadas.

Desde que esas obras fueron construidas, Mar del Plata ha crecido extraordinariamente, extendiéndose su perímetro urbano a zonas ayer baldías y alejadas de la población.

Actualmente sólo tiene servicios de aguas una pequeña parte de la ciudad.

Esa insuficiencia es motivo de malestar y causa de enfermedades endémicas que las autoridades municipales no pueden combatir por sí solas, dado el régimen legal a que están sometidos los servicios de aguas corrientes y de cloacas en Mar del Plata.

Las obras sanitarias fueron instaladas en esa ciudad en virtud de leyes nacionales y de un convenio suscripto entre el poder ejecutivo provincial y el poder ejecutivo de la nación, que la

Se reanudó la campaña por el escalafón del magisterio

En la Casa del Maestro, de La Plata, se realizó ayer por la tarde el primer mitin de una serie que ha resuelto realizar la Federación del Magisterio para agitar la opinión en favor de la obtención de una escala de sueldos para la docencia provincial. Asistió un numeroso conjunto de maestros, ante el cual expusieron los propósitos de esta conferencia: Vicente Tucei, por la comisión local; la señora Rosalía D. de Deambrosi, presidenta de la Federación del Magisterio; el señor Luis Ricagno, presidente de la comisión central; el estudiante Enrique Barba, por la Federación Universitaria y el Centro de la facultad de humanidades; el señor Juan C. Copello, por el Círculo de maestros de Avellaneda; y el señor Juan Vallejo Rivera, por los maestros de Lomas de Zamora.

legislatura convirtió en ley con fecha 10 de julio de 1908.

La ampliación de esas obras, que constituye uno de los problemas más urgentes a resolver para el vecindario de Mar del Plata, no puede realizarse sin la ley cuyo proyecto sometemos a consideración de la honorable cámara.

En cuanto a la ampliación de la red cloacal de Bahía Blanca, debemos hacer notar que el servicio no llega a importantes sectores de la planta urbana y a villas obreras de población densa, como en Villa Mitre, cerca de la cual se levanta el monumental edificio del policlínico que ha sido dotado de tan importante servicio, llevándose hasta él la colectoras.

La necesidad de la ampliación de las obras sanitarias surge también a raíz de la realización de importantes obras de pavimentación, pues de no construirse las cloacas se verían perjudicadas por las posteriores remociones del pavimento.

Es por estas consideraciones que solicitamos el pronto despacho favorable de estas iniciativas benéficas para las ciudades nombradas.

Actos realizados

Por la escuela laica y contra el trust de la electricidad

CORDOBA, 16. — A las conferencias que viene realizando el Centro Socialista para fijar la posición del Partido, y como repudio a la enseñanza religiosa, que radicales y demócratas pretenden incorporar, agregamos la realizada en Yaculá esquina 58, a las 18 horas. Los compañeros Peraltá Serra, José Guayurá y Juan O. Nux se refirieron extensamente a la situación del país, a la ineptitud de las facciones burguesas y a las últimas tentativas, desgraciadas para Córdoba, de entregar la escuela primaria a la iglesia católica y la energía hidroeléctrica a un trust yanqui. Terminado el acto, se repartieron en el lugar de la conferencia y entre el vecindario gran cantidad de manifiestos.

ta sanción que ya se da como segura, aquí se juega con todo descaro; el domingo último, para citar un ejemplo conocido por todos, hubo carreras.

Funcionan públicamente varios garitos, donde se despluma a los que allí concurren haciéndose partidas de taba morite y flico.

Se asegura que en breve volverán a admitirse jugadas de quinietas, cuyos empresarios se jactan con la protección de los cuadillos oficiales.

Se reclama el cumplimiento de una ordenanza socialista en Lanús

LANUS OESTE, 16. — La sociedad de fomento de Villa Internacional ha remitido una nota de protesta al intendente municipal de Avellaneda por la falta de cumplimiento de la ordenanza sancionada por iniciativa socialista, que dispuso que desde el 15 de julio hasta el 15 de octubre se pusieran cuadrillas de peones al servicio de las sociedades de fomento, para efectuar los trabajos que fueran necesarios en las villas del partido, cuyas calles en general se encuentran en pésimas condiciones.

Tan benéficas ordenanza ha sido saboteada por el D. E. que desgobernó a Avellaneda; se sabe de buena fuente que de ciento treinta peones que debían distribuirse en las diversas villas, tan sólo 30 ha tomado la inspección general, siendo estos en su totalidad elementos de comité. Los cien restantes ni se conocen, suponiéndose que pertenecen a la legión de los que van a cobrar a fin de mes, sin trabajar.

Las pocas cuadrillas que se han distribuido hasta la fecha, lo han sido arbitrariamente, sin tomar en cuenta las necesidades de las zonas, respondiendo a las influencias políticas que cuentan algunas sociedades.

Hay villas en el partido, que nunca han visto un peón municipal. Hasta ahora el arreglo de las calles, veredas, desagües, etc., se lo deben casi siempre a la acción que realizan las sociedades de fomento, que suplen en todo a la municipalidad, a excepción del cobro de impuestos, que para esto el D. E. es exigente y puntual.

Por el abaratamiento de la luz eléctrica en el partido de San Martín

JOSE INGENIEROS, 16. — La Asociación de fomento de esta localidad, en su última reunión, ha resuelto dirigirse a las comisiones vecinales por juz barata invitándolas a que designen como delegados a dos de sus miembros para una reunión que se efectuará el 21 del corriente, a las 20.30 horas, en la que se cambiarán ideas sobre la mejor forma de encauzar la agitación por abaratamiento de la luz eléctrica; en la misma reunión se fijará fecha para un mitin a realizarse en la plaza de San Martín.

La acción "reparadora" en Pellegrini

PELEGRINI, 16. — Se conocen ya algunos nombres de las personas que han sido designadas como profesores de la escuela nocturna para adultos, recientemente creada por el gobierno. Ha llamado la atención y se comenta risueñamente la mayor parte de los nombramientos hechos. Son ellos en su mayor parte personas que pertenecen a los comités irigoyenistas, sin títulos profesionales ni méritos para desempeñar como profesores.

Se asegura que esta escuela en lugar de ser un lugar de instrucción práctica popular, pasará a sumarse a los comités ya existentes.

En esta oportunidad se está haciendo lo mismo que se hizo antes de inaugurarse el actual colegio profesional de mujeres; nombramientos hechos con mucha anticipación entre personas adictas a la política oficial, con grandes sueldos y entre personas sin preparación para ello.

Hay en Pellegrini, muchos ciudadanos graduados desde hace ya tiempo, personas cultas, con la preparación necesaria, que para desgracia de ellas como no se hallan en contacto con los cuadillos locales, no se les tiene en cuenta en estos casos.

SANTA FE

Licitación que se mantiene en el misterio

RAFAELA, 16. — El día 5 del corriente finalizó el plazo acordado para la licitación hecha por el correo a fin de adquirir un terreno en el que se levantará un edificio.

Actos a realizar

En Córdoba

Para enterar el pueblo de las burdas tentativas de los representantes burgueses que intentan restablecer la enseñanza religiosa en los establecimientos del Estado y del ya célebre negociado de la concesión de energía eléctrica, el Centro Socialista de esta capital realizará el lunes 18 un acto público en Agustín Garzón esquina Golcochea, a las 18 horas.

En Banifield

En oportunidad del aniversario de la ejecución de Sacco y Vanzetti, el Centro Socialista realizará un acto el 23 del corriente, a las 21 horas, en San Martín esq. 24 de Septiembre.

En Victoria

La Sociedad de fomento de Victoria, ha organizado una reunión pública en el cine "Las Familias", calle Félix 1440, que se efectuará hoy, a las 9 horas, con el fin de coordinar un movimiento de opinión vecinal, a los efectos de propiciar la rebaja de la tarifa de luz eléctrica.

En Tapiales

El Centro Socialista de Tapiales ha organizado para hoy, domingo, varias conferencias, con las que continuará agitando al vecindario en el movimiento pro rebaja de las tarifas de luz eléctrica. Dichas conferencias se realizarán en el siguiente orden:

A las 9, frente a la Sociedad de fomento Aldo Boni; a las 10.30, en la plaza de San Martín, Tapiales; a las 14.30, en la plaza de San Justo.

En los actos mencionados, a más de los oradores designados por el Centro, hará uso de la palabra el concejal Manuel V. Besasso.

En Avellaneda

Un núcleo de vecinos de esta localidad invita al vecindario a la asamblea pública que efectuará hoy domingo, a las 9.30 horas, en la casa de la calle Santa Fe 2150, a fin de cambiar ideas con el objeto de solicitar al intendente municipal la construcción del afirmado de la calle Santa Fe desde Cabildo hasta Av. Buenos Aires.

En Ayacucho

A fin de designar una comisión de vecinos, quienes se encargarán de gestionar ante las autoridades la rebaja en el precio de la corriente eléctrica, ha sido organizada para hoy domingo, a las 16 horas, una asamblea popular en el Teatro Español.

En Ciudadela

Hoy, a las 9 horas, se realizará un importante acto público convocado por la Comisión vecinal pro abarataamiento de la luz.

A este acto concurrirán delegaciones de todas las villas del partido de San Martín y la comisión especial de concejales que tiene a su estudio la revisión del contrato de luz.

El acto promete asumir grandes proporciones por el entusiasmo que reina en el vecindario.

A estar a los informes que suministró la Comisión vecinal, en Ciudadela se han iniciado hasta el día de hoy más de 500 demandas contra la compañía que suministra el servicio de alumbrado, esperándose que el próximo mes todos los consumidores sin excepción depositarán judicialmente el importe del consumo descontando los 50 centavos que la compañía cobra indebidamente por concepto de alquiler del medidor.

La plaza, sobre afirmado. La tercera, que también ofrece un terreno a la misma distancia y sobre afirmado pago, fué propuesta a razón de 20 pesos el metro cuadrado. A pesar de la enorme diferencia de precio, que no debería hacer flutuar a la Dirección de correos respecto a cuál de las dos se adoptaría, hasta el momento nada se sabe de lo resuelto por esta repartición.

Los más pesimistas, pero con seguridad los mejor informados, opinan que como es uso y costumbre en nuestras reparticiones públicas, el correo se decidirá por aquella propuesta que, resultando menos favorable al fisco, beneficia más a los "amigos" de la causa, con los cuales hay "obligaciones" que cumplir.

Un gobierno honesto e inteligente ya se habría decidido por la propuesta más favorable, pero el que padecemos, a más de no reunir esas condiciones, ha hecho una práctica del favoritismo.

MENDOZA

Las elecciones del 7 de septiembre

Plataforma electoral comunal del Partido Socialista

Damos a continuación el texto de la plataforma electoral comunal con que el Partido Socialista concurrirá a las elecciones del domingo 7 de septiembre próximo:

1. Cumplimiento inmediato de la ordenanza 399 sobre impuesto al mayor valor del suelo libre de mejoras.
2. Ampliación del alumbrado público y demás servicios municipales en los barrios que carezcan de ellos.
3. Municipalización gradual de los servicios públicos y oposición a la concesión de los mismos. Revisión de la ordenanza sobre concesión del Mercado de abasto.
4. Salario mínimo de seis pesos diarios o ciento cincuenta mensuales, para los obreros de la municipalidad, y semana inglesa de 44 horas para los mismos.
5. Fomento de las cooperativas de consumo.
6. Revisión de la ordenanza de pavimentación. Plan progresivo de la pavimentación y reglamentación de las licitaciones con intervención de comisiones de vecinos y control de las mismas sobre los trabajos.
7. Creación de un matadero municipal.
8. Supresión de todo impuesto a los artículos de primera necesidad.
9. Supresión de los impuestos que gravan la industria, comercio y profesiones útiles.
10. Gestionar de los poderes públicos la derogación de la ley 430, relacionada con los derechos a la edificación.
11. Supresión de todo privilegio al clero y congregaciones religiosas.
12. Exoneración total de los derechos municipales a las construcciones y refacciones de edificios.
13. Impuesto de inspección a los despachos de bebidas alcohólicas. Higiene y seguridad de los locales en que éstos funcionan.
14. Represión enérgica de la mendicancia.

CANDIDATOS

Santiago F. Castromán, Raúl L. Anón, Aldamiro Castellar, Nicolás Vignelli, Ramón Manes, José M. Francisco Morey, Odilon Juárez, Francisco Alfaro, Waldino González.

El rechazo de Lencinas

UNOS Y OTROS SON EJEMPLARES TÍPICOS DE LA DESHONESTIDAD POLITICA

MENDOZA, 16. — Hace algunos años, con visibles muestras de alegría, porque a la gente honrada no agrada la impunidad del delito, el pueblo de Mendoza, asistió a la expulsión de la cámara de diputados de la nación de dos representantes lencinistas que habían saqueado al Banco de la Provincia y eran reos convictos y confesos de graves immoralidades.

Viniéron las elecciones, en 1927, y con el voto de los actuales irigoyenistas el partido que tenía tan inmóviles representantes, triunfaba en los comicios.

Inmediatamente, el lenchinismo reeditaba el asalto a las arcas fiscales, el auge de la criminalidad, la prostitución de la justicia, la subasta de las concesiones, el fraude electoral.

Nuevamente la opinión pública, años después, veía recogida la sanción de una intervención nacional que suponía había de castigar a tanto deshonesto político.

Hoy ha impedido el acceso a la cámara a José Hipólito Lencinas, uno de los principales responsables de ese gobierno de atronello, saqueo, vergüenza y corrupción.

Y la comisión pública contempla el rasgo sin alergia y sin emoción. Más aún; algunos lo creen víctimas de la mayoría irigoyenista, un martir inocente a los pies del diablo grotesco y prepotente de la Casa Rosada.

¿A qué se debe este cambio y esta indiferencia?

Senecilmente, a que el pueblo ya no cree en castigos ni en ejemplarizaciones por parte del radicalismo. Está fresca la conversión de A. Ahumada, de Eduardo Eyras y de Gustavo Andrés. Ya no se ve el escarmiento sino la venganza. Sólo se castiga al lenchinista que no entra por el aro. Al pijo que en el momento oportuno no hizo la suntuosa desfilada hacia el "mandato histórico".

Esta decepción, esta falta de fe en la justicia, tiene sus culpables. Son ellos, los representantes de la política crílica, que han desprestigiado la función del congreso con sus torpes maniobras de baja política.

Solamente el Partido Socialista puede merecer del pueblo esta confianza que niega a las facciones del logrismo crílica.

CORDOBA

Un maestro modelo, como hay muchos

CAVANAGH, 16. — En "la guardia" de fechas 3 y 5 del corriente hemos denunciado que se juega a naipes abiertamente noche y día en el café bar de los señores Zúñiga y Frío, corrompido a quienes se venían que concurrían a sus juegos.

El domingo 10 del corriente las carreras cuadreras en la cancha de Gualatinos; la gran fiesta que se efectuó en masa, firmando asistentes el maestro de la escuela fiscal señor Sobrero, Cepeda y el gran hasta el último centavo a las patas de los caballos. Así fue que una vez llegó hizo una apuesta de cien pesos a favor de uno de los jockeys, la que fue aceptada por el "jockey" de la provincia de Corrientes, pero al depositar el dinero, el caballo manifestó que retiraba la apuesta en forma arreada, lo que ocasionó a punto de provocar una ruidosa gritería que fué evitada por los asistentes.

Mientras la juventud autocrática con el apoyo del magisterio, se dedica a la obra de agitar al pueblo contra el proyecto de ley sobre la plantación de la enseñanza religiosa en las escuelas fiscales de la provincia, nuestro maestro "modelo" pasa el tiempo jugando y peleando.

Los compañeros de Bernal

concurrirán también al teatro del 29 en el teatro San Martín, asociándose así al acto preparado para conmemorar el 29 de Septiembre de la aparición diaria de LA VANGUARDIA.

Ayer han retirado las tarjetas en la administración para concurrir en conjunto.

Las informalidades de los radicales bonaerenses

PROYECTOS QUE NO SE REALIZARAN

MAR DEL PLATA, 16. — Más pronto de lo que pensábamos, los hechos vienen a darnos la razón de nuestras afirmaciones, cuando, examinando las promesas quiméricas del diputado Portas y del ministro de obras públicas Pagés, declaramos que las obras proyectadas no pasarían de tales.

En aquella oportunidad negamos que el P. E. pudiera realizar esas obras, ya que el presupuesto no asignaba partidas algunas para tales gastos.

Y nuestro punto de vista lo ha ratificado el propio gobierno con su reciente información dada a los diarios y según la cual el camino prometido sería de tierra, (veremos) porque... el gobierno no dispone de los recursos necesarios!

Última que la aclaración se haga un poco tarde; oportuno hubiera sido hacerla en el banquete del Bristol para no flusterar a los ingenuos y desprevencidos comensales.

No hay para qué comentar las promesas del mismo ministro relativas a la ampliación de la Rambla y otras obras.

Allí están los hechos hablando por nosotros.

Un sólo fin persiguen los radicales con esta andanada de proyectos irrealizables: impresionar a la población sin pensar en las consecuencias.

Esta proceder censurable, esta falta de seriedad, esta burla hecha al vecindario y a la prensa que bien intencionada prestó su apoyo a esta iniciativa, todo ello es una comedia.

Iniciativa socialista en favor del cooperativismo

BALCARCE, 16. — En la sesión realizada por el concejo deliberante fué aprobada por el voto de los concejales socialistas y conservadores, el proyecto de los primeros, por el cual se autoriza al departamento ejecutivo a tomar 500 acciones de \$ 10 cada una, de la Cooperativa de Pan y Galleta, fundada por el Centro Socialista local, el 4 de agosto del año 1929; los concejales del sector radical no teniendo ninguna razón para desaprobarnos nuestro proyecto, manifestaron que votarían en contra del mismo por ser únicamente iniciativa socialista.

En la misma sesión se tomó juramento al juez de paz del partido, Miguel Galar.

CUENTAS EJERCICIO 1929

En la misma sesión el cuerpo rechazó las cuentas de la municipalidad por mala inversión de los dineros públicos, como también por malversaciones de fondos debidamente comprobadas, pasando los antecedentes al juez del crimen y suspendiendo al contador municipal en sus funciones por infracciones a la ley de contabilidad.

ASUNTO LUZ ELECTRICA

En la próxima sesión que realice el concejo deliberante, nuestro grupo de concejales presentará un proyecto suprimiendo el cobro de alquiler de medidores y en favor de la revisión del contrato de luz eléctrica.

Bellezas del gobierno "reparador"

OLIVARRIA, 16. — El ministerio de Obras Públicas adució a los obreros de su primera zona más de dos meses y medio de salarios, sin que las reclamaciones hechas ante el administrador general de esta zona hayan dado ningún resultado.

Muy posiblemente los fondos destinados al pago del personal obrero, habrán sido invertidos en otros fines, mientras los obreros que tienen la desgracia de trabajar para el estado, carecen de los recursos indispensables para poder sustentarse.

Por el decoro y buen nombre de las instituciones oficiales, debe corregirse este abuso que, desgraciadamente, se demuestró frecuente.

Pro cooperativa de electricidad en Morón

EL VECINDARIO APOYA LA LABOR DE LA JUNTA CENTRAL

MORON, 16. — En la última reunión de la junta ejecutiva central, a cuya dirección está el movimiento contra las elevadas tarifas de la luz eléctrica, han sido aprobados los estatutos por los que se registró la futura Cooperativa Popular de Electricidad, los que serán presentados a consideración de una asamblea convocada a tal objeto para hoy domingo, y que se efectuará en el local de la Unión Ferroviaria, en Ezeedo.

Es grande el entusiasmo de los vecinos, quienes se aprestan para concurrir a la referida reunión en la que se nombrará el directorio que dirigirá la futura Cooperativa.

Son dignos de mencionarse, asimismo, la gran cantidad de propuestas presentadas para instalar la proyectada usina, lo que revela la confianza que ha inspirado la labor de la junta central.

Entre las propuestas presentadas, cuentan varias que garantizan la producción de la energía eléctrica a \$ 0.015 y 0.02 el kilowatt. Según el proyecto de estatutos que ha estudiado la junta, el valor de la acción sería de \$ 30, pagadera en cuotas mensuales de \$ 2, obteniéndose en esta forma la incorporación de todo el pueblo a la cooperativa, dado lo modesto de la cuota.

Cabe mencionar la decidida actitud del comercio, el que apoya a toda forma la acción de la junta central en su campaña contra la compañía de electricidad, a pesar de haber propuesto un contrato con tarifas reducidas para el comercio, que lo ha desahogado, pues todo el vecindario se aprovecha ya de que es una nueva maniobra con que la empresa pretende contrarrestar los efectos que necesariamente se han de producir una vez constituida la Cooperativa.

Está demás decir que los iniciadores del movimiento se hallan plenamente satisfechos de la forma con que el pueblo responde a su campaña.

Ecos de la jira del concejal Ramirez

CIUDADELA, 16. — Hace algún tiempo, el concejal Ramirez efectuó una jira por la zona noroeste de esta localidad, a solicitud de la Sociedad de fomento "Villa Liniers Norte".

Comprobadas de vista las serias deficiencias de que adolece esta población obrera, nuestro compañero prometió traducir las impresiones recogidas en proyectos de ordenanza tendientes a subsanar esos problemas edilicios.

A pocas días de realizada la jira, el concejal Ramirez presentó a consideración del cuerpo a que pertenecen varios proyectos, que deberán ser tratados en sesiones próximas. Ellos son:

Prohibiendo el tráfico de hacienda por la zona urbana; Construcción de tres pasarelas sobre el sanjón "Sarmita", que corre paralelo a la calle Gaona; Instalación de 25 focos de luz en varias calles de "Villa Liniers Norte"; Reconstrucción de los pasos de piedra de las esquinas Lacroix y Ballester, Urquiza y Ballester, Santa María y Urquiza y Roca y Ballester.

Además proyectó la construcción de caños de desagüe en Gaona y Adolfo Alsina.

Se viola descaradamente la ley de juego

CORONEL DORREGO, 16. — Cada vez es mayor el auge de los juegos de azar en esta localidad.

A las autoridades policíacas poco les importa la ley que prohíbe las carreras, loterías, etc. Ya el recordado agente famoso circular enviada por el gobernador de la provincia, al asumir el mando, las declaraciones que hacía en forma terminante, afirmando que castigaría severamente a los infractores, y en particular a los funcionarios de su dependencia que no hicieran cumplir la ley, han pasado a ser cosa muerta.

Los cuadillos locales, afirman que la ley será derogada. Anticipándose a es

Quite su dolor de cabeza con CACHETS FUCUS RESFRIOS - GRIPPE - NEURALGIAS



# Dos bocetos dramáticos de Juan Carlos Mauri

## El error de los padres

El padre y la madre aparecen sentados en el comedor de la casa. Son bastante ancianos. Es una tarde gris y fría de invierno. Inicia la acción una tos breve y continua, que viene desde adentro.

### ESCENA PRIMERA

PADRE.—¿Oís?

MADRE.—¿Ella también?

PADRE.—Y hace apenas un mes perdí a Elisa.

MADRE.—¿Dios mío! ¿Por qué se fue tan desgraciado?

PADRE.—H. dicho la verdad, Lucrecia, somos muy desgraciados.

MADRE.—¿Si fuera algo no se pudiera evitar?

PADRE.—Imposible: Se van y hay que dejarlos ir.

MADRE.—Y todavía, Roque nos quedamos.

PADRE.—¿Qué decía?

MADRE.—Si. Dice que nosotros tenemos la culpa.

PADRE.—Es que él, no comprende ciertas cosas.

MADRE.—Nos tiene; co cariño.

PADRE.—A veces dice cosas que me dolería decir.

MADRE.—El otro día me amenazó con irse de casa. ¿Eh?

PADRE.—(Sorprendido). ¿Eh?

MADRE.—Si. No quería decirlo, pero... ¿Por qué?

MADRE.—Tiene miedo de enfermarse él también.

PADRE.—(Después de una pausa). Era de esperar esto. ¿Es tan egoísta el chico? Le huye a la hermana; y a la madre. Alicia sufre de ver estas cosas.

MADRE.—Temo que Alicia se dé cuenta que la enfermedad de ella es como la de la pobre Elisa.

MADRE.—Hasta ahora no lo sabe.

PADRE.—¿Pero qué?

MADRE.—Llegará el día que se dé cuenta.

PADRE.—Yo también pienso en eso.

MADRE.—Ese día nos va a odiar también ella. (Entra Alicia. Es una muchacha menuda. Viste un vestido de lino que hace resaltar más, la palidez marmórea de su rostro).

MADRE.—(Reparando en el mutismo que guarda, ahora, los padres). ¿Qué les pasa?

MADRE.—Nada.

MADRE.—Los veo tan callados...

MADRE.—Y siempre no vamos a estar hablando.

MADRE.—Es claro.

MADRE.—Es que noto que cuando yo entro, así, como ahora, ustedes se odian.

MADRE.—No sé por qué.

MADRE.—Será por que hablan de mí.

MADRE.—¿De vos? ¿Por qué van a hablar de vos?

MADRE.—(Queriendo cortar). ¿Yas a mí?

MADRE.—Si.

MADRE.—Tenés mucha tos.

MADRE.—Voy de Antonio, un momento. Vengo ensag d'...

MADRE.—No es conveniente que vayas. Hace mucho frío.

MADRE.—No importa. Estoy bien.

MADRE.—(Al final de un silencio). Me parece extraño que no se dé cuenta de lo que pasa.

MADRE.—¿Por qué?

MADRE.—Por que sí.

MADRE.—Siempre tengo miedo de que me diga algo.

MADRE.—Hay que mentirle, ¿sabés?

MADRE.—A veces resulta difícil mentir.

MADRE.—¿Por qué?

MADRE.—La otra mañana me sorprendió con algunas lágrimas en los ojos, me preguntó lo que me pasaba.

MADRE.—¿Qué le dijiste?

MADRE.—Menti.

MADRE.—¿Ves?

MADRE.—Pero lo hice muy mal.

MADRE.—¿Mal?

MADRE.—Si. Estoy segura que no me creyó.

MADRE.—Pero no supo por qué lloraba.

MADRE.—Eso sí. Pero Roque no sabe en todo esto.

MADRE.—Por que él no sufre.

MADRE.—Ahora vivo con el miedo constante de que se vaya.

MADRE.—No será tan hereje.

MADRE.—Anoche hasta que él no me preguntó los ojos de intranquilidad.

MADRE.—No hay que ponerse así.

MADRE.—El corazón me lo dice...

MADRE.—¿Qué?

MADRE.—Se marchará sin decirnos nada.

MADRE.—(Proponiendo). Vamos a hacer una cosa...

MADRE.—¿Qué cosa?

MADRE.—Hablamos con él, y le pedimos que se quede.

MADRE.—Eso es. Me parece lo mejor.

MADRE.—A ver que dice.

MADRE.—Yo creo que así, no va a cambiar la incertidumbre de mí.

MADRE.—¿Es claro?

MADRE.—¿A lo que decís vos?

MADRE.—No. Entre los dos.

MADRE.—Bueno. (Silencio). El Padre se sienta el cuello del abrigo, y la madre sus también demuestra sentir que se sabe la pañolita sobre los hombros. Se oye el ruido de unos pasos que se acercan. Ambos se miran y se miran también los estrechos. Entra el hijo.

MADRE.—Si, a mí.

ROQUE.—¿Ahí?

PADRE.—Y nosotros te pedimos que no te vayas.

ROQUE.—Eso tengo que pensarlo todavía.

MADRE.—Hacenos caso; quedate.

PADRE.—Mientras estemos nosotros. Después serás libre.

ROQUE.—¿Y si quisiera formar un hogar? ¿Es decir que no voy a poder hacerlo mientras estén ustedes?

PADRE.—En ese caso...

MADRE.—(Resignándose). Si es así.

ROQUE.—No lo es. Pero no sería extraño que se me ocurriera.

PADRE.—Es que nosotros estamos viejos.

ROQUE.—Ya lo sé.

MADRE.—Y Alicia no puede hacer nada.

ROQUE.—¿Por qué no puede hacer nada?

MADRE.—Y, por que es enferma.

ROQUE.—¿Y por que es enferma?

ROQUE.—(Silencio. Prosiguiendo). Por culpa de ustedes.

MADRE.—Bueno.

PADRE.—Debés terminar con eso.

ROQUE.—No termino. Fué por culpa de ustedes. ¿Por qué no lo hicieron caso al médico? ¿Eh?

PADRE.—De cualquier manera...

ROQUE.—No. Yo no sabía, entonces, nada de esto. Pero ustedes, sí.

MADRE.—Eso es cierto.

PADRE.—Pero ahora es tarde.

ROQUE.—¿Ahí! Es tarde. Sabían que había que alejarla, pero ustedes...

MADRE.—Eso sí. Dejemos de un día para otro, hasta...

ROQUE.—Que yo tuve que exigirles.

PADRE.—¿Y qué ganastes? Al poco tiempo murió sola, como un perro, en el hospital.

ROQUE.—Como un perro, no. Murió como los demás.

MADRE.—¡Hicistes mal. Quizá cuánto sufrí!

ROQUE.—Era necesario poner los sentimientos a un lado. Si lo hicieran hecho antes, Alicia...

PADRE.—(Interrumpiéndole). Bueno. Callate.

ROQUE.—¿Por qué?

MADRE.—Ella no lo sabe.

ROQUE.—Ya lo sé. La tienen engañada con cuentos.

MADRE.—Es mejor que no lo sepa.

ROQUE.—Y quieren que me calle, ¿no?

PADRE.—No dudo que nos tenés odio.

ROQUE.—¿Acaso no lo merecen?

MADRE.—¿Por qué vos así?

ROQUE.—Todos sufrimos por culpa de ustedes. (Silencio). Primero, Elisa, ahora, Alicia. Siempre el espectro de la muerte delante de uno. Y después no quieren que me vaya.

PADRE.—¿Roque!

MADRE.—¿Por Dios!

ROQUE.—No nombre a Dios. El no puede impedir que aquello que sucede por negligencia de uno.

MADRE.—Es cierto, pero perdonámonos.

PADRE.—Nosotros también sufrimos.

ROQUE.—Lo merecen. En cambio ella... ¿Ahí! Pero...

PADRE.—¿Qué?

ROQUE.—Pienso decirle toda la verdad a Alicia.

PADRE.—¿Estás loco?

ROQUE.—Quiero que lo sepa todo.

PADRE.—(Levantándose). ¡No lo digas, no lo digas!

MADRE.—Después de vos, es lo único que nos queda.

ROQUE.—¿Y qué?

PADRE.—Si le decís eso, nos va a odiar también.

ROQUE.—(Con una sonrisa de triunfo). ¡Ahí! Se dan cuenta, ¿no?

PADRE.—Ella no sabe nada.

MADRE.—(Se levanta, Acercándose). Déjanos el cariño de ella. Es lo único que nos queda.

PADRE.—Es preferible que te vayas.

ROQUE.—¿Con tal que me calle?

MADRE.—Díselo. Va a castigar.

ROQUE.—Los va a castigar a ustedes. ¡Sí, a ustedes! (Entra Alicia y todos callan).

### ESCENA TERCERA

MADRE.—¿Qué hay?

MADRE.—Nada.

MADRE.—Nada, no (A Roque).

MADRE.—¿Qué gritabas?

ROQUE.—Ellos lo saben.

MADRE.—No, te pregunto a vos.

ROQUE.—¿Qué sé yo?

MADRE.—Si.

ROQUE.—Pasa que vos no tenés más cara. Por culpa de ellos has contraído la misma enfermedad de Elisa.

MADRE.—(Con resignación). Ya lo sé. Hace tiempo me di cuenta.

ROQUE.—(Sorprendido). ¡Ahí! Lo sabías.

MADRE.—Si. Pero lo que más me espanta es tu falta de cariño por con todos.

ROQUE.—Los odio por el mal que le han hecho.

MADRE.—No es por eso.

ROQUE.—¿Por qué es?

MADRE.—Hace tiempo buéca un proyecto para irte de casa.

ROQUE.—Es que me iré.

MADRE.—Andate. Ahora mismo, si querés.

MADRE.—(Interrumpiéndose entre él y la puerta). ¿No, no podés irte!

MADRE.—¿Qué va a ser de nosotros? Tenés que quedarte.

MADRE.—¿Déjenlo, déjenlo que se vaya! Es un hereje.

MADRE.—¿Y vos? ¿Y nosotros?

MADRE.—Nos arreglaremos lo mismo. (A Roque). ¡Andate, si, andate! Estamos hartos de tolerarte. Preferimos la honesta de un extraño a la hipocresía tuya.

ROQUE.—Está bien. (Vase. Los viejos se sientan desconsolados).

MADRE.—¿Y ahora, Alicia?

MADRE.—(Se abraza a ellos). Sóllo.

MADRE.—(Se abraza a ellos). Sóllo.

MADRE.—¿Y quién le dijo eso?

MADRE.—Se lo dijiste a ella.

EN un reciente concurso literario del "Ateneo Claridad", suscripto a la Editorial del mismo nombre, de cuya resultado dimos cuenta en esta misma página hace algunos domingos, Juan Carlos Mauri, autor de los bocetos inéditos que publicamos, obtuvo el único premio, con su libro "Acorralados", que aparecerá próximamente. Su autor, que ha sobrellevado una existencia rudemente castigada, es casi totalmente desconocido, siendo curioso destacar que su nombre apareciera, por primera vez, en "La Vanguardia", al pie de una composición poética que Mario Bravo hizo publicar. Su libro reúne una colección nutrida de dramas, algunos plenamente realizados, otros en esbozo, escritos con un estilo descarnado y directo. Mauri logra dar en dos oraciones la atmósfera adecuada a sus personajes, que si bien se resienten, a veces, de un patetismo trágico, revelan en su joven autor, dominio de las situaciones y un talento adulto para resolverlas humanamente, sin ilteratura. "Acorralados" revela a una personalidad y positivamente, nuestro teatro pueda incorporar pronto, cuando se decida a afrontar, los escenarios de rigor, a un dramaturgo genuino.



MAURI

En el interior de un rancho. Puerta al fondo y laterales. El hijo, un chico de ocho años, está acostado en la cama. El padre, sentado en un rincón, aparece meditando. La acción pasa en un frío amanecer de agosto. Transcurre un instante y entra Antonio.

ANTONIO.—(Adelantándose). Buenas tardes.

PADRE.—Buenos... (Se levanta. Después de mirar de reojo a la criatura que duerme). Te esperaba.

ANTONIO.—¿Cómo estás?

PADRE.—El corazón. La pobre...

ANTONIO.—(Al final de un silencio). ¿Dónde está?

PADRE.—(Mirando hacia la puerta de la izquierda). En su habitación. (Antonio entra y el Padre vuelve a quedar solo con el hijo. Se acerca a la cama y la arregla las cobijas).

ANTONIO.—(Volviendo). ¿Qué delgada estaba!

PADRE.—Siempre lo fué; y ahora último, más.

ANTONIO.—(Por el chico). ¿Lo sabe?

PADRE.—(Niega con la cabeza y guarda silencio).

ANTONIO.—(Comprendiendo el estado de ánimo del Padre). ¿Qué vas a hacer? Hay que resignarse.

PADRE.—Es lo que trato de hacer.

ANTONIO.—Era de esperar.

PADRE.—Si, pero...

ANTONIO.—Comprendo.

PADRE.—Este clima; este maldito clima!

ANTONIO.—Yo lo abandonaría todo.

PADRE.—(Después de una pausa prolongada). Empecé a hacer las cosas, pero no tuve valor para continuar.

ANTONIO.—Yo terminaré.

PADRE.—Bueno.

ANTONIO.—¿Qué hay que hacer?

PADRE.—Cavar...

ANTONIO.—¿Dónde?

PADRE.—Debajo de la encina.

ANTONIO.—¿Junto a Nina?

PADRE.—Si. Fué lo que más me pidió.

ANTONIO.—¿La quería tanto? Quizás ahora están juntas. (El Padre no responde y Antonio se marcha por el fondo, quedando la puerta algo entreabierta. De pronto llega el ruido sordo e intermitente, de una piqueta hiriendo el suelo duro de aquella tierra. El Padre, que se había sentado, se levanta y cierra por completo. Los golpes siguen llegando precisos y nítidos. Entonces camina por la habitación y por momentos semeja una fiera, que sufre de impotencia sintiendo restallar el látigo en los cuatro ángulos de la jaula. Finalmente abre la puerta).

PADRE.—(Asomándose). Más desprecio, Antonio. (Cierra algo apagado, parece ahora que un objeto plano raspa en el suelo. Más sereno, el Padre que de continuo clava la vista en la puerta de la izquierda, se acerca a ella y observa atraído por algo trágico y misterioso, un punto invisible).



FIGURA.— Oleo del joven pintor argentino Manuel Eichelbaum, expone en el salón de artistas, a inaugurarse en Rosario a fines de agosto y que acentúa ya una madurez indiscutible

## EVOCACION

(FRAGMENTO DEL POEMA "EL HOMBRE MORAL", ESPECIALMENTE TRADUCIDO PARA "LA VANGUARDIA")

El gran siglo XIX que tan altos valores ha dado a la humanidad, cuenta entre los ilustres poetas rusos con Nicolás Nekrasov, que con Puschkin, Leónov, Nikitin, Kolzov, etcétera, han sido verdaderos faros entre las profundas tinieblas que envolvían la vida del país en la época en que en Europa y América caían para siempre las viejas formas sociales. Rusia gemía aún bajo la mordaza de un régimen genuinamente feudal, con toda la monstruosa carga de doler y terror.

Para reflejar y cantar ese largo martirio del pueblo ruso surgían las voces inspiradas de sus grandes líricos que honran la poesía universal.

Entre los proselitas — Karamsin, Goncharov, Gopol, Plemsky, Ostrovsky, Dobrolinob, Tchernyachewsky, Turguensw, Dostoyewsky, y ya en nuestros días, Tolstoy, Korolenko, Gorky, Chejov, Andreiev, etcétera; entre los poetas: Puschkin, Lemontov (románticos), Nikitin, Kolzov, Oupjlin, Nekrasov, etc. — realistas — estos últimos. Nos limitaremos en esta breve reseña a bosquejar algunas consideraciones sobre Nekrasov, el más caracterizado entre los poetas rusos que consideraban el arte como portador de una misión de mejoramiento social. La musa de Nekrasov ha bebido en las fuentes de los más hondos dolores, de los que tan prodigiosa ha sido la vasta tierra de los zares.

El MUJIK, hambriento, desnudo y resignado; su mujer, verdadera bestia de carga, embrutecida y doliente, la prostituta, triste producto de la miseria, el sombrío "Gurjak" (1); la velez desamparada, la infancia miserable... Y como cruel contraste, el poder, el lujo, el parasitismo, la molicie de las clases privilegiadas, irguéndose insolentes sobre toda esa desolación... Tales los motivos, que abonda Nekrasov en un verso agui y musical, todo él empujado de una emoción tan pura e intensa, que se comunica incondicionalmente al lector.

Por algo cada nuevo poema suyo ha hecho derramar a la juventud ilustrada, y más de una estrofa Nekrasoviana ha servido de tema a sendas corrientes renovadoras en la ideología de los rusos.

Nekrasov ha cultivado los más variados metros, pero se ha servido con marcada frecuencia del endecasílabo, cuya cadencia encantadora, y cuya eufonía de cierta grandiosidad, armonizaban a las mil maravillas con los temas de sus composiciones.

A la pluma del gran poeta no fué ajena tampoco la sátira, fina y aguda como un estilete, que él hace penetrar hasta las más profundas lacras del medio ambiente.

Y en toda su producción desborda su naturaleza ardiente y noble, su ilimitada piedad para el dolor humano, y su viril protesta contra la injusticia social.

Todo su "Gurjak" se encuentra concentrado en estas potentes estrofas de un poema suyo, titulado "ALADIN POR UNA HORA":

De los satisfechos y frivolos,  
De los aliados del crimen,  
Huir quiero con los que combaten  
Por la causa sagrada del bien...

Porque aún malgastada su vida,  
Puede un hombre probar con su muerte,  
De haber albergado en su alma  
Coraje y amor...

BELLADONA

Bolívar, Julio de 1930.

(1) Barquero del Volga.

ANTONIO.—(Reapareciendo algo agitado). Ya está.

PADRE.—Bueno.

ANTONIO.—¿Qué más falta?

PADRE.—La tapa.

ANTONIO.—Bueno. (Vase por la izquierda y casi simultáneamente se oye el ruido producido por un serrucho aserrando una tabla. El Padre para contrarrestar aquello, se sienta y acodado se toca los oídos).

HIJO.—(Despertando). ¿Qué hay?

PADRE.—Es tío Antonio.

HIJO.—¿Ahí? ¿Yino?

PADRE.—Si. Pero no te levantes.

HIJO.—(Al cabo de un instante). ¿Qué hace?

PADRE.—(Serrucha. (Acercándosele). ¿Querés algo?

HIJO.—No. (Hace una pausa y agrega): Papá.

PADRE.—¿Qué?

HIJO.—(Señalando la puerta de la izquierda). ¿Por qué no me dejás entrar en esa pieza?

PADRE.—Porque no. Ya entrarás. (Entra Antonio).

HIJO.—¿Tío!...

ANTONIO.—¿Cómo te va? (Se acerca y lo acaricia).

HIJO.—¿Qué vino a hacer?

ANTONIO.—A verlos.

HIJO.—¿Ahí!

ANTONIO.—(Acercándose al padre). ¿Querés verla? (El padre sin decir nada se va por la izquierda y Antonio lo sigue al instante. Entonces el chico, que queda solo y sospecha algo, se baja de la cama con el propósito de espiar. El padre lo sorprende, obligándolo a ganar de nuevo el lecho. Los dos se miran en silencio).

HIJO.—¿Por qué me mirás así?

PADRE.—¿A dónde ibas?

HIJO.—A ver.

PADRE.—¿No te dije que no querías? (Se oye el ruido producido por alguien que está clavando).

HIJO.—¿Qué hace tío Antonio, adentro?

PADRE.—Trabaja.

HIJO.—¿En qué?

PADRE.—Y... trabaja. (El ruido del martillo, continúa otro poco y cesa).

HIJO.—(Sentándose en la cama). ¿Te pensás que no sé?

PADRE.—¿El qué, sabés?

HIJO.—Que mamá está ahí adentro.

PADRE.—¿No, no está ahí adentro!

HIJO.—¿Y qué fué a ver, recién?

PADRE.—Lo que hace tío Antonio. (El hijo calla. Se oye el chirriar de unas visagras mal aceitadas).

HIJO.—¿Y eso?

PADRE.—Es tío Antonio que sale afuera. (Silencio).

HIJO.—¿Decime un cosa: si ella no está ahí adentro, ¿dónde está?

PADRE.—¿No te dije que se fué?

HIJO.—¿A dónde?

PADRE.—Lejos... muy lejos. (Ahora se oyen unos ruidos extraños y luego así, como un desprendimiento lava de tierra sobre una caja semicircular. El padre se sienta de espaldas al hijo, y acodado sobre las rodillas se apreta las sienes. El chico aprovecha la oportunidad para deslizarse con sigilo del lecho y desaparecer por la izquierda. Pasa un instante y vuelve Antonio).

ANTONIO.—¿Ya está?

PADRE.—(Levantándose). Bueno!

ANTONIO.—(Reparando en el lecho vacío). ¿Y Julio?

PADRE.—(Observando). No sé dónde puede haber ido.

ANTONIO.—(Después de asomarse por el costado). Aquí no está.

PADRE.—¿Cómo!

ANTONIO.—Habrá salido afuera. (Abre por completo la puerta del fondo, y no muy lejos, bajo una encina vieja, borroso en la noche que avanza, se distingue una figura agachada que parece escarbar la tierra con el propósito de descubrir algo).

PADRE.—(Reconociendo al hijo). ¡Julio! (Este obedece y se presenta cabalajado).

ANTONIO.—¿Qué hacías allí? (Silencio).

PADRE.—¿Eh? ¿Qué hacías? (Por toda contestación, el hijo se arroja sobre el lecho y llora).

## POR EUGENIO ROLANDO

### Bibliocrítica literaria

#### "Un anarquista"

NOVELA DE J. IVAN DE LEON

¿Qué es un anarquista? La definición es ardua. Se sabe mal. Los personajes de segundo plano tienen el relieve necesario como para no morir frente a la deslumbrante del primer día. Y hay un estilo de humorismo escocés, que nos lleva a la comprensión de la tragicomedia que sobreviene al protagonista.

Suspechamos que con más tiempo por delante, al mismo argumento, debidamente madurado, pudo tratarse una realización más exacta y encantadora. Original en su concepción y en su desarrollo, se falta solamente dominio del instrumento, noción de la distancia, diríamos, para justificar cierta monotonía que a ratos amenaza la jovialidad de la intención.

Si hubiese hecho nada extraordinario, J. Iván de León puede intentar persistir en el trabajo, auspiciosamente premiado, con alientos más robustos e ir a buscar su alito entre los narradores del momento, seguro de su honestidad y de su valentía, en la tarea de desmenuzarse fallos apépticos y de ubicar correctamente a tantos extremistas como los que limitan su tarea de revolución y de dinamita a la muy inocente de triturar medias lunas e insertar café con leche.

"Un Anarquista" merece leerse. Nos reconcilia con tanta vanidad y con tanto bululio como el que habitualmente nos vemos en la obligación de denunciar desde estas páginas, y que no son sino un reflejo tímido de lo malo que suele llegar hasta nuestras manos. Este libro, por el contrario y sin ser definitivo, es un buen paso, dado con seguridad, en un ambiente infestado de trepadores y de carlocanidos que nada tienen que hacer dentro de la literatura.

J. Iván de León se presenta trayendo como credencial de identidad, valentía y honradez, dos cualidades fundamentales en la robusta parapsíquica que intenta aproximarnos. Y si él nos se abastamente todo, permitenos por lo menos individualizarlo gratamente.

## NICOLAI A. NEKRASOV



Por Samuel E. de Madrid

# ¿Dónde está la juventud argentina?

## EN LAS FILAS DEL PARTIDO SOCIALISTA!

El título que encabeza estas líneas, no es otra cosa que una respuesta irrefutable al interrogante que eligió un bello artículo publicado en nuestro querido diario "La Vanguardia", hace algunos días y a la vez, módica de este, en el cual creo demostrar la absoluta veracidad de mi afirmación.

Se preguntaba el articulista mencionado: ¿Dónde está la juventud argentina? Y su pregunta obedecía no a otra cosa que al silencio, a la indolencia, a la absoluta despreocupación puesta de relieve por una gran masa de jóvenes ciudadanos ante una serie de atropellos, injusticias, irregularidades y anomalías que desde hace años lastiman, mutilan y escarmanen a la democracia americana.

Y la respuesta no puede ser otra que la que surgió de mi pensamiento: ¿Que dónde está la juventud argentina? Pues en las filas del Partido Socialista!

Y esta respuesta llegó a los labios con verdadera satisfacción. Con la satisfacción de quien comprueba algo que le complace, a la vez que sabe que ello constituye una verdad absoluta.

Pero, es menester, tanto en un artículo como en un discurso, no perderse en frases vanas; de premisas en premisas desenvolver la tesis y llegar al fin, con claridad meridiana, poniendo término al tema con la demostración cristalina de lo aseverado.

¿Qué constituye, a mi criterio, la juventud argentina? Pues, aquella juventud, que al bien no hace culto de las ridículas mascaradas que tan a menudo desfilan por nuestras calles, enarbolando símbolos o cantando himnos — que son huecos por la falta de sinceridad de quienes los levantan o los

entonan, — experimentan la verdadera responsabilidad de pertenecer a una joven nacionalidad y unan todos sus esfuerzos en favor del mejoramiento de la raza, del progreso material y espiritual del país en donde nacieron y trabajan y quizá nacerán y trabajarán sus hijos.

Jóvenes que llegan — contingentes nuevos — a las murallas que levanta el Partido para oponerlas a la injusticia, a la ignominia en las cuales se debatía hasta no hace mucho el proletariado, que era aquí, como es en todas partes, el propulsor de la riqueza económica, la fuerza dinámica que mueve a las naciones hacia un engrandecimiento material cada vez mayor; jóvenes que alimentan el magnífico ideal de un futuro mejor para todos los que llegan a estas tierras con afán de trabajar, bella declaración grabada en la carta magna, pero que los viejos partidos criollos jamás pensaron en llevar a la realidad.

Jóvenes que aprendieron el ejemplo de los fundadores de la agrupación socialista: en todo lo que respecta a la exactitud que significa la presencia irritante del latifundio; de los afortunados herederos del esfuerzo ajeno; de una presunta aristocracia de apellidos; de un militarismo que sorbe las energías y los dineros del pueblo; de una religión que envueta el pensamiento, que corrompe la moral de la familia.

Juventud argentina que desprecia cantos y banderas, cuando, como en momentos nefandos para la cultura metropolitana, sirvieron para anunciar las masacres de 1910, el incendio de los diarios que luchaban denodadamente por las causas más nobles, las trágicas mascaradas de 1919 o los as-

sinatos que con toda impunidad se realizaron en los territorios del sud.

Juventud argentina que se indigna por los desaciertos de los gobernantes, desaciertos tan reiterados que no son ya equivocaciones disculpables, sino ya comprobación certera de la más absoluta incapacidad. Juventud que siente repugnancia por las prabandas, por los "acomodados criollos", característicos de esta última etapa oficialista, por la carencia lastimosa de la más nimia delicadeza, del más pequeño idealismo, del más mínimo respeto que deben imponer los atributos de la ciudadanía.

Juventud argentina que, empero, siente también ese mismo asco hacia una llamada oposición, tan carente de sinceridad como el oficialismo, con idénticos apellidos y con procedimientos análogos.

Y bien, ¿dónde está esa juventud argentina? ¡En las filas del Partido Socialista!

Y no es posible dudar de lo expresado.

Es suficiente concurrir a los centros de las juventudes socialistas.

Es suficiente asistir a sus asambleas, a los actos culturales que auspician.

Pero no en las campañas electorales. La juventud socialista no es electoralista, como no lo es el Partido Socialista.

Algo más noble, algo más duradero, algo más respetable que el triunfo electoral anima esos impulsos juveniles: el deseo de todo buen socialista: la cultura popular, el embellecimiento del espíritu, la difusión de las verdaderas doctrinas, el conocimiento de la hermosa verdad.

Y ahí están las juventudes socialistas realizando en toda la capital de la república y en el interior del país el más explicable propósito de la juventud: bregar por el progreso de la nacionalidad, representado por la fundación de bibliotecas, por las conferencias, por las conversaciones instructivas, por todo eso que lleva al espíritu del pueblo el rayo de luz que ilumina más y más el sendero que al fin lo llevará irremediablemente, triunfalmente, a la consecución de sus derechos.

Juventud socialista que brega entusiastamente por la aplicación de las leyes obreras, al lado de los viejos afiliados que, muchos de ellos ya tan desaparecidos sin ver logrados sus anhelos y nobles propósitos. Pero la presencia de esos jóvenes no es otra cosa que un verdadero aliento para los veteranos y la más absoluta afirmación de que la buena semilla socialista cayó en terreno fértilísimo.

Juventud socialista que no se doblega por los repetidos ofrecimientos de empleos, prebendas, canongías; esas prebendas, empleos y canongías que desgraciadamente han movido a tantos jóvenes, ancianos de espíritu por cierto y ancianos despreciables, que llevados por esos móviles lamentables se plegan al coro mercenario de los aduleses y los castrados!

Juventud socialista, en fin, que mientras otras pierden sus energías en cabarets o lugares de prostitución, emplea sus horas de descanso o de sueño en la propaganda mural del Partido o cantando los bellos himnos socialistas en las calles de la ciudad, que ponen en el ambiente chato, sensual, positivista en el sentido más despreciable, una nota de idealismo, de sana alegría, de verdadero patriotismo.

Y son todos estos conceptos los que me han llevado en un momento a afirmar ante un núcleo de jóvenes socialistas:

El porvenir del país está en la juventud socialista, porque esta sana juventud que empuja hoy la doctrina de Marx y de Engels, las sabias lecciones de Justo; porque esta sana juventud que allena un verdadero concepto de la honestidad cívica, un deseo infatigable de justicia social y de inteligente patriotismo, será sin duda el resurgimiento de la ciudadanía, el retorno al antiguo amor que se tuvo por una idea, alcatreado por los nuevos conceptos económicos y legislativos.

Es por ello que afirmo que la juventud argentina está en las filas del Partido Socialista, porque, en síntesis, es la que se ha salvado de la lascivia electoral y encarna magníficamente el bello devenir que le está reservada a nuestra joven nación, bajo el auspicio y el empuje cada vez más formidable de la doctrina de revolución económica y de civilización política.

Es por ello que afirmo que la juventud argentina está en las filas del Partido Socialista, porque, en síntesis, es la que se ha salvado de la lascivia electoral y encarna magníficamente el bello devenir que le está reservada a nuestra joven nación, bajo el auspicio y el empuje cada vez más formidable de la doctrina de revolución económica y de civilización política.

# Movimiento Gremial

(Continuación de la 5a. página)

## UN LLAMADO A LOS SASTRES SOCIALISTAS

### Por la unidad del gremio y contra las malas prácticas

El sindicato Unión Obreros Cortadores, Sastreros, Costureras y anexas, con sede en la calle Solís 674, por culpa de algunos irresponsables, atraviesa por un grave período.

Seudos revolucionarios, que responden a directivas extrañas al gremio, nos han colocado en una situación de fiabilidad, contra la cual debemos evitar reaccionar, si es que deseamos evitar a tiempo la división, ya que no otra cosa significa la adhesión al llamado "Comité nacional de unidad clasista", — organismo colateral del partido comunista, o mejor dicho, apéndice de esa agrupación política — resolución votada por una mayoría accidental en la asamblea extraordinaria de fecha 14-7 de 1930.

Un asunto de esa naturaleza debió ser considerado debidamente y no con el apresuramiento con que se procedió por parte de gente interesada, que consiguió sus propósitos merced a sus mañas y recursos para desorientar a los asambleístas. Se concedió 15 minutos a cada orador, se pretendió hablar en ídich, el retiro de numerosos asambleístas por la inasistencia en utilizar una lengua que no es de práctica en nuestras asambleas, son causas que vician la resolución adoptada.

Entendiéndolo así, un nutrido grupo de asociados solicitó al C. D. se procediera a realizar una nueva asamblea, a fin de considerar nuestra posición frente a la Confederación Obrera Argentina.

Si tenemos en cuenta que el presente C. N. de U. clasista no es sino una central obrera, pues su constitución y propósitos no significan otra cosa y dado que nuestro sindicato está adherido a la C. O. A., el pedido no puede ser más lógico, ya que no podemos de ningún modo pertenecer a dos centrales obreras.

Después de una larga discusión, el C. D. resolvió convocar a la asamblea general a los efectos de considerar el siguiente orden del día:

1o. Proposición de varios compañeros.  
2o. Nombramiento de un delegado titular y un suplente para integrar el Comité nacional sindical, que surge del pacto de unidad entre la C. O. A. y la U. S. A.

El primer punto del orden del día, — conviene aclarar —, se refiere al pedido que hicimos mención más arriba y debió anunciarse tal como había sido propuesto, es decir: "Nuestra posición frente a la C. O. A.". Conviene hacer la salvedad, a los efectos consiguientes. En cuanto al segundo punto, es necesario que los sastreros socialistas no dejen de cumplir con sus deberes. Hay que concurrir a las asambleas del gremio, a fin de evitar que por nuestra inercia tengamos campo propio las maniobras disolventes de los elementos irresponsables.

Ningún obrero socialista debe dejar de concurrir, entonces, a la asamblea

## FEDERACION EMPLEADOS DE COMERCIO

### Reunión extraordinaria del consejo administrativo

El lunes 18, a las 21 horas, se reune en sesión extraordinaria el C. A. con los miembros de la C. A. de la sección Pompas fúnebres de la Federación en su local social, para tratar asuntos de mucha importancia, referentes a la asamblea del martes.

Se recomienda puntual asistencia.

ASAMBLEA DE LA SECCION "ALMACENES, ROTIBERIAS Y BARES"

Se convoca a asamblea extraordinaria (continuación), a los dependientes de almacén, rotiserías y despachos de bebidas, socios y no socios de la Federación, para el lunes 18 a las 21.30 horas, en el local social, Belgrano 1426.

La situación en que trabajan los componentes de esta seccional reclama la concurrencia de los interesados, pues el C. A. tiene que intensificar la campaña emprendida por el cumplimiento de las leyes 4661 y 11.544, para lo que necesita la completa solidaridad de la rama.

ASAMBLEA EXTRAORDINARIA SECCION "POMPAS FUNEBRES"

El martes 19, a las 20.30 horas, realizará asamblea extraordinaria esta sección de la Federación Empleados de Comercio, en el salón de la calle Rivadavia 2150 (Casa del Pueblo), para considerar el informe de la C. A. y delegados del consejo; y ampliar el número de miembros de la comisión seccional.

Para entrar en el salón de la asamblea deberá presentarse el carnet de asociado, pues los que no sean socios o no tengan carnet serán ubicados en las galerías altas.

A objeto de facilitar la entrada y entrega de carnets a quienes deseen retirarlos esa noche, la tesorería atenderá en el mismo local desde las 20 horas.

SECCION "BANCOS"

Los socios de la Federación Empleados de Comercio que pertenecen a la sección "bancos", están invitados a concurrir a una reunión especial que se realizará en Rivadavia 2150, tercer piso, el martes 19, a las 19 horas.

El delegado del consejo comunicará los motivos de la convocatoria, esperándose puntual concurrencia.

general extraordinaria a realizarse mañana lunes 18 de agosto, en el salón de la calle México 2070, a las 20.30 horas.

Compañeros socialistas: ¡Por la unidad de nuestro sindicato!  
¡Por la unidad sindical de los organismos obreros!  
¡Que nadie falte a la asamblea de mañana! — Mauricio Schuster.

## POR EL CUMPLIMIENTO DE LAS LEYES OBRERAS

### El acto de hoy

Prosiguiendo su campaña por el cumplimiento de la legislación del trabajo, la Comisión Socialista de Información Gremial realizará hoy una conferencia pública en el local del Centro Socialista de la sección La Montaña de Oca 1683, a las 9 horas. Hablarán los ciudadanos A. Lopez, P. G. Porcel y Adolfo Dickmann.

## ASOCIACION DE TRABAJADORES DEL ESTADO

(Sección Puerto La Plata)

La nueva comisión directiva de la Asociación de Trabajadores del Estado, sección Puerto La Plata, quedó en constituida: secretario, Isidoro H. Castro; pro, Rafael Cerasso; tesorero, Arturo Carl; vocales: José Bosch, Juan Hernández, Lisaro Gr. Soculán, Angel Cerasso y Egidio Suardi; comisión de prensa, Juan Hernández, José Bosch y Angel Ruffi; revisores de cuentas: Alfonso Mac Adam y Victorino Falt.

## FEDERACION OBRERA DE CHOFERES Y ANEXOS

Para hoy domingo, a las 9 horas, en México 2070, está convocada para reunirse todo el personal de la "Wisa", a fin de tratar asuntos de suma importancia.

Por una deferencia especial, el Comité "Juan A. Luoni" ha podido obtener el

## film sonoro FECUNDIDAD

en 9 actos, basado en la obra del escritor EMILIO ZOLA.

Para que en la exhibición pueda concurrir la mayor cantidad posible de personas es que se ha puesto el precio de

ENTRADA: Hombres, \$ 0.30; señoras y señoritas, óbolo voluntario

No olvide que al concurrir presta apoyo a la amortización de la deuda CASA DEL PUEBLO.

ESPECIAL PARA TECHOS DE ZINC  
**PINTURA CERESA**  
CASA CERESITA B. A. AZOPARDO 940

### INSTITUTO SUPERIOR DE CIENCIAS COMERCIALES "HELLER"

RIVADAVIA 3412 U. I. 0938 Mitre Buenos Aires  
ESCUOLA PRACTICA DE ESTUDIOS MERCANTILES

La más acreditada y moderna de la República, dirigida y atendida personalmente por su FUNDADOR y DIRECTOR: ISAAC HELLER, Profesor, Contador, Balaceador Público y Autor de las renombradas Obras "SISTEMA HELLER"

Cursos permanentes rápidos y prácticos para: "CONTADORES", "BALANCEADORES", "TENEDORES DE LIBROS", "PERITOS MERCANTILES", "CAJERAS", "TAQUIGRAFOS", "EMPLEADOS IDONEOS" de Comercio, Bancos y Oficinas, "DACTILOGRAFOS", "SECRETARIOS", "CORRESPONDIENTES". La enseñanza es individual y las clases funcionan de mañana, tarde y noche. Otórganse Diplomas.

AL INTERIOR: Se envían gratis informes y condiciones de los Cursos especiales por CORRESPONDENCIA a los aspirantes a alguno de esos títulos. Cursos especiales para obreros: Preparación práctica de Aritmética, Caligrafía, Ortografía, Redacción, Correspondencia Comercial, Contabilidad, etc. Cuota, \$ 10 por mes.

#### OBRAS "SISTEMA HELLER"

|  |         |
|--|---------|
| "TRATADO PRACTICO DE CONTABILIDAD Y TENEDURIA DE LIBROS" Texto oficial Aprobado por el Ministerio de Instrucción Pública. Conseguido el mejor y más completo ..... | \$ 5.-  |
| "ARITMETICA COMERCIAL" (Práctica y Razonada) .....   | \$ 3.50 |
| "ORTOGRAFIA CASTELLANA" Apareció la Octava edición .....   | \$ 3.50 |
| "CONSULTOR DEL COMERCIANTE" (Apareció la nueva edición) .....  | \$ 4.-  |
| "TAQUIGRAFIA COMERCIAL" (Pitman) .....   | \$ 2.50 |
| "MODELOS DE CONTABILIDAD" Contiene 65 Modelos .....  | \$ 1.-  |
| "CALIGRAFIA MODERNA" Contiene 5 letras diferentes .....  | \$ 1.-  |

Pedidos al autor: ISAAC HELLER, Rivadavia 3412, Buenos Aires, y principales librerías

### Joyería Sammartino

RELOJES — ALHAJAS  
FANTASIAS  
Artículos para regalos  
CALLAO 332  
U. T. 4º CUYO 3326

## Anteojos y Lenles

Para todos los defectos de la vista.

ESPECIALIDAD EN LA EJECUCION DE LAS RECETAS DE LOS SRS MEDICOS OCULISTAS.

Descuento del 20% a los lectores de LA VANGUARDIA

Opticas y Fotografias SUCURSAL BELLA VISTA RIVADAVIA 5356 U.T. 60 CABALLITO 4126

CASA CENTRAL OPTICA Y FOTOGRAFIA SUCURSAL BELLA VISTA RIVADAVIA 5356 U.T. 60 CABALLITO 4126

## UN CUELLO

Marca TRES V.V.V. INDUSTRIA ARGENTINA

ES SUPERIOR A TODOS LOS DEMAS POR LAS VENTAJAS SIGUIENTES

NO SE DEFORMA NI VARIA EL NUMERO MOTIVO DE LA PATENTE 25634

CAVIDAD POR DONDE CORRE LA CORBATA MOTIVO DE LA PATENTE 25635

EXIJALO A SU PROVEEDOR







PARTIDO SOCIALISTA

CAPITAL
Asambleas y reuniones
Sección 1a. (Flores Sud) — Varela 1175.

Caseros — Asamblea general ordinaria, mañana 15, a las 20 horas, O. del D. A. B. C. mov. de afiliados, designación de un delegado al congreso provincial.

FARMACIAS DE TURNO PARA HOY



- 1a. 25 de Mayo 690; Rivadavia 745; Sarmiento 581.
2a. Defensa 201; México 502.
3a. Cangallo 1201; Sarmiento 932; Corriente 743.

SANTA FE
Asambleas y reuniones
Rosario (sección 9a.) — Asamblea el martes 19, a las 21, en su local, Constitución 469.

ASOCIACIONES DIVERSAS

Círculo de la Moda — Realizará asamblea general hoy domingo, a las 9 horas, en su local social, Victoria 1874.

BUENOS AIRES

Asambleas y reuniones
Comité electoral de Avellaneda — Este Comité se reúne en sesión extraordinaria el martes 19, a las 20 horas, en O'Gorman 108.

ESPECTACULOS

TEATROS

COLON — Temporada lírica oficial. Hoy, a las 16.30: La Bohème.
NACIONAL — Compañía Caracavallo. Hoy, a las 14.45: El millero de San Antonio.

MAYO

Compañía Fernando Vallejo. Hoy, a las 15: Los faroles. El mal de amores. Yndia, \$ 2. — A las 17.15: Los faroles. A las 18.30 y a las 22: Los faroles.

ACADEMIA SUPERIOR DE COMERCIO "HELLER"

Instituto Práctico de Estudios Mercantiles
Fundado en 1905
Corrientes 1980 U. T. 47 Cuyo 1367 Buenos Aires

Los Mejores Profesores

tendrá usted en su casa adquiriendo las renombradas obras "Método Heller", por el Profesor Doctor A. Heller.
"Tratado Teórico Práctico de Contabilidad y Teneduría de Libros" \$ 6.-

SELECCIONES GALLEGAS

En Discos de CASA CHICA a \$ 250 c/u.
2084 NA FESTA DAS CALDAS, PARRANDADA.
2077 RIBEIRAS DO MIRO, O CARRIRO.

GUIA DE "LA VANGUARDIA"

- ASOCIACIONES
A SOCIAION OBRERA DE SOCORROS Mutuos. Secretaría, Saavedra 458, Buenos Aires.
FARMACIAS
FARMACIA "Dr. FERRO" DE GRUPOS A. Ferro — Basnas 104 — Buenos Aires.

Ferrocarril de Buenos Aires al Pacifico

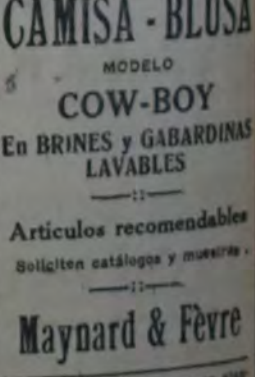
SEMILLA DE MAICES DE PEDIGREE
Aumentar el rendimiento y la calidad comercial del maíz es lo que se consigue sembrando semilla seleccionada.
El FERROCARRIL DE BUENOS AIRES AL PACIFICO ofrece en venta a los agricultores radicados en sus zonas de influencia, semilla de maíces pura de pedigree.

BANCOS

BANCO EL HOGAR ARGENTINO
Fundado en septiembre de 1909
Capital realzado, \$ 50.000.000. Acuerda préstamos hipotecarios y para construcción.



CASA ESPECIAL EN HOPA DE TRABAJO Y PARA EL CAMPO
— FUNDADA EN 1928 —



CAMISA - BLUSA
MODELO COW-BOY
En BRINES y GABARDINAS LAVABLES

FABRICA DE MANIQUES

La Franca Ortegga
Casa Central de Ventas: Bm. Mitre 1123 U. T. 28 Mayo 031
La compañía Italo Argentina de Electricidad
ha abierto al público una AGENCIA en la calle

Artículos recomendables
Soliciten catálogos y muestras.
Maynard & Fevre

"FRANCO ALBERDI" La mejor cerveza para la estación



RADIOTELEFONIA

Programa para hoy

De 10 a 11
De 11 a 14
De 16 a 21
De 21 a 24
LAS ONDAS

LOS PRECIOS

CAMBIO BANCARIO A LA VISTA

Table with exchange rates for various currencies like dollars, francs, etc.

VALOR REAL DEL PISO PAPEL ARGENTINO

De acuerdo con estas cotizaciones, el piso papel argentino...

VALOR DE LAS MONEDAS EXTRANJERAS

Al fluctuar ayer sus cotizaciones, el Banco de la Nación...

Table with foreign exchange rates for Germany, Austria, etc.

CAMARA GREMIAL DE CEREALES

Últimas cotizaciones registradas
Trigo — Barleta consumo...

MARITIMAS

Vapores correos

A ENTRAR
19 — Alemán Baden, procedente de Hamburgo...

BOLSA DE ROSARIO

Precios oficiales registrados ayer en esta Bolsa:
Trigo — Número 1, base 80 kilos...

MERCADO DE VACUNOS

Clasificaciones y precios corrientes por kilo en peso vivo...

MERCADO CENTRAL DE FRUTOS

Precios máximos
Lana suiza fina, a \$ 6.50 los diez kilos...

MERCADO DE PASTO

Precios de venta — Pasto alfalfa fardos grandes...

MERCADO DE PATATAS

Precios de venta — Patatas, según clases...

GUIA DE "LA VANGUARDIA"

PROFESIONALES

CAPITAL FEDERAL
BOGADOS
Dr. MARIO BRAVO — Abogado...
Dr. ALBERTO IRIBARNE — Abogado...
HUMBERTO BARRAZA, Abogado...
JOSE E. PFLEGER, Abogado...
SILVIO L. RUGGIERI, Abogado...
ALFONSO Y ENRIQUE CORONA MARTINEZ...
MARIANO G. CALVENTO (hijo)...
Dr. BARTOLOME A. FIORINI...
ISAAC MARGULIS — Contador público...
ROMULO BOGLIOLO — Contador público...
DENTISTAS
Dr. ADOLFO DICKMANN...
CLINICAS DENTALES POPULARES
Dr. JUAN CHERTKOFF...
Dr. J. M. SOSA...
Dr. RAFAEL HUMBERTO ALASCIO...
Dr. ADOLFO STERN...
DESPACHANTES DE ADUANA
CASTELLANOS & SOSA...
JOSE DI BONA...
GRABADORES
ENRIQUE QUERRET...
INGENIEROS
ANGEL V. PACHECO...
MEDICOS
Dr. ENRIQUE DICKMANN...
Dr. ENRIQUE MOUCHET...
Dr. HUGO MARCUS...
Dr. ALEJANDRO KUPERMAN...
Dr. ALFREDO PIUMA SCHMID...
Dr. ISAIAS CESARSKY...
MEDICOS
Dr. ANTONIO A. CETRANGOLO...
Dr. V. GAMBINO...
Dr. ADOLFO RUBINSTEIN...
Dr. GABRIEL LLORT...
Dr. RAMON PARDAL...
AMBOS SEXOS
Dr. Saraceni — Especialista
APLICACIONES DIATERMICAS
606-914
PARANA 416
BUENOS AIRES
ABOGADOS
JOSE ERNESTO ROZAS...
JULIO C. MARTELLA...
Dr. J. VIDAL BAIGORRI...
ESCRIBANOS
JOSE OSTANZA...
MEDICOS
Dr. BERNARDO STERN...
Dr. G. HUGO DICKMANN...
MENDOZA
ABOGADOS
DOCTOR BENITO MARIANETTI...
SAN JUAN
ABOGADOS
DOCTOR ARTURO STORNI...
EDICTOS JUDICIALES
Por disposición del señor juez doctor Martín Abelenda...

A CONCIENCIA

¡Sabiedo lo que hace! Así debe Vd. atender hoy mismo, su

HERNIA

De lo contrario, siempre correrá el riesgo de una fatal consecuencia.

EL REDUCTOR DORAT

Nunca deja de obtener el resultado que Vd. desea, y al mismo tiempo, pueden atestiguar sobre su actuación.

Los Especialistas DORAT nunca se equivocan, y al atender a Vd. un Reductor de su sistema patentado...

VISITENOS CONSULTENOS

Gratias, y sobre su misma Hernia, nos decís: CON HECHOS, le demostraremos la técnica y eficacia del Reductor DORAT.

Remítanos gratis Catálogo

DORAT

577-ESMERALDA-577 BUENOS AIRES

CONCEDEMOS CREDITOS y DESCUENTOS a Sociedades, Federaciones, etc.

GRABADOS, SELLOS DE BOMA e IMPRENTA ENRIQUE BARÉS

REPRODUCCION DE FICHAS Y ESTAMPADOS para la RECLAME

VICTORIA - SARMIENTO 825 BUENOS AIRES

Antorneria MARTINEZ

Planchar y planchar 1 traje \$ 4

DA VUELTA A LOS TRAJES Y SOBRETODOS VICTORIA 942

U. T. 28 MAYO 4778

DISCOS A \$ 1.50

Estamos liquidando 25.000 en todas las marcas y repertorios REGALANDO 2 DE ESTE PRECIO POR CADA 10

GRAMOFONOS PORTATILES desde \$ 20

Debido al gran stock de Victorolas - Ortofónicas - membranas - brazos máquinas de cuerda y eléctricas HEMOS REBAJADO los precios como también EN NUESTRO TALLER DE COMPOSTURAS.

CASA CHICA SIN SUCURSAL SALTA 676 - Bs. As.

Acceptamos figuritas "43" y estampillas Pour La Noblesse

NUESTRA ROPA NO SE DESCOSE

TRAJE ENTERIZO OVER-ALL MAMELUCO



No. 20147 En telas Azul, Kaki, verde, oliva y bronce a \$ 20-14-13-11 y \$ 9.50

PARA NIÑOS: No. 20148 En tela AZUL o GRIS edad 14-12 años. \$ 8.50

" 10-8 " \$ 7.50

" 6-4 " \$ 6.50

Rowella

CALLAO esq. CANGALLO U. I. Mayo, 2058 y 2046

CONSULTE LAS PUBLICACIONES DE "LA VANGUARDIA" Encontrará las obras que Vd. desea

DESPACHANTES DE ADUANA

CASTELLANOS & SOSA. — Despachantes de aduana. — Calle Belgrano 744. Cooperativa Telefónica, 2402 Central y 38 Mayo 6642.

JOSE DI BONA Despachante de aduana, importación y exportación. — Rivadavia 1273, escritorios 29 y 30. — U. T. 28 Mayo 1344.

GRABADORES

ENRIQUE QUERRET — Grabador. — Grabado sobre metal y chapa para puertas. Campana 552. U. T. 67-3910.

INGENIEROS

ANGEL V. PACHECO — Ingeniero civil. Añahué 1082. U. T. 040 Flores — Buenos Aires.

MEDICOS

Dr. ENRIQUE DICKMANN — Clínica médica. Pulmones, corazón, etcétera. — Viamonte 2478. Horas de consulta: de 13 a 17. U. T. 47 Cuyo 3400.

Dr. ENRIQUE MOUCHET. Médico. Enfermedades Internas, nerviosas y avariadas. Profesor de la Universidad. Pasteur 532 — Unión T. 47 Cuyo 3414. Consultas: martes, jueves y sábado, de 14 a 16 horas.

Dr. HUGO MARCUS. Médico alemán. Profesor de la Universidad de Berlín. Revalidado en la Facultad de Buenos Aires. Enfermedades Internas, nerviosas, sangre y de señoras. Instituto Policlínico. Entre Ríos 461. U. T. Avenida 38-2619. Consultas de 14 a 16.

Dr. ALEJANDRO KUPERMAN — Clínica. Especialmente ginecológica. Rayos X. Consultas, de 18 a 22. — Legajo 496. U. T. 80 Caballito 5962.

Dr. ALFREDO PIUMA SCHMID. — Médico cirujano. Consultas, de 14 a 16. — Pavón 4581. U. T. 60-6725.

Dr. ISAIAS CESARSKY. Clínica médica. — Rayos X. Consultas de 13 a 15 horas. Calle Cabildo 4710. — U. T. 52 Belgrano 6008.

El Socialista

Diario de política obrera internacional y de política mensual, \$ 1.50. — Agente: Miguel Navas, Cangallo 2078, Buenos Aires.



## LA PESETA MARCO AYER EL RECORD DE DEPRECIACION EN SU HISTORIA

### TAN GRAVE BAJA ATRIBUYESE AL REGIMEN DE ANORMALIDAD POLITICA EN QUE VIVE ESPAÑA

MADRID, 16 — La peseta ha marcado hoy el récord de depreciación en su historia al cotizarse el dólar a 9.75 pesetas en comparación con la cotización de hace un año, que era de 6.80 pesetas.

MADRID, 16 — La libra esterlina ha llegado a cotizarse a razón de 45.20 pesetas, cambio que en más de treinta años no había sido alcanzado. Este problema, que se agrava constantemente, produce un estado de intranquilidad general, porque su repercusión alcanza a todos los hogares y causa una impresión profunda en el país, ya que el motivo de esta grave depreciación no puede ser explicado satisfactoriamente por el gobierno. Por consiguiente, desconociendo la causa falta la base para acometer la solución del problema.

El ministerio de hacienda ha publicado una nota encaminada a tranquilizar la opinión, afirmando que solo son 70.000.000 los pendientes de liquidación de saldos de dobles y créditos contraídos en el extranjero, suscripciones de bonos de tesoro y avueltas que esa cantidad estará liquidada en noviembre próximo. Desde el 14 de agosto fueron cancelados 14.000.000 de esos valores, es decir, cuantas operaciones fueron venciendo, porque las

posibilidades del tesoro permiten una amplia libertad de movimientos. Además, la balanza comercial supone positivas ventajas para nuestro activo. Pero a pesar de estas explicaciones oficiales, la cotización de la moneda extranjera sigue su marcha ascendente con relación a la peseta. A juicio del gobierno, ningún hecho económico actúa en sentido desfavorable, pero la moneda nacional sigue desvalorizándose incesantemente. Así deducen los comentaristas que sobre este grave problema influye la anomalía política en la que vive España, cuyo régimen de excepción suscita la opinión extranjera recelosa y conjeturas desfavorables, que son aprovechadas por el agio para sus maniobras contra la peseta.

#### POR EL RESTABLECIMIENTO DE LAS GARANTIAS CONSTITUCIONALES

MADRID, 16 — El diario "A. B. C.", refiriéndose a las próximas elecciones de diputados a Cortes, dice que ante la proximidad del acto comicial se requiere el inmediato restablecimiento de las garantías, si se quiere dar a dicho acto el carácter de sinceridad que se necesita. "La desorganización de los partidos — añade — y las numerosas cuestiones que deberán someterse al sufragio, hacen preciso una intensa campaña de preparación".

## REFORMAS EN EL AERODROMO DE LE BOURGET

PARIS, 16 — Se anuncia que el gobierno ha destinado la suma de dólares 5.500.000 para reformas en el aeródromo de Le Bourget, con el fin de convertirlo en el aeropuerto más importante de Europa. La importancia de este aeródromo crece diariamente, siendo actualmente el punto de confluencia de quince líneas aéreas europeas.

## RECORDANDO A JOVELLANOS

GIJON, 16 — Realizase ayer en esta ciudad el homenaje a Jovellanos, ilustre patriota que tuvo una relevante actuación en el progreso español de principios del siglo pasado. Entre los actos celebrados figuró una procesión cívica ante el monumento del prócer en la que participaron millares de personas que depositaron flores y coronas a los pies de la estatua.

## UNA SOCIEDAD DELICTUOSA

NUEVA YORK, 16 — La policía arrestó a trece chicos, miembros de una sociedad secreta, los cuales complotaban contra otra sociedad rival, haciendo propuestas para matar a sus miembros a razón de 12.450 dólares por muerte.

## UNA NUEVA AMETRALLADORA

LONDRES, 16 — Durante las maniobras militares británicas se ensayó con éxito una nueva ametralladora inventada por el dinamarqués Madsen. Puede disparar 9.600 tiros sin interrupción y ser accionada mediante un contacto eléctrico emitido desde regular distancia.

## LA REINA ELENA NO QUIERE RECONCILIARSE CON CAROL

### El coronamiento de éste ha sido postergado

BUCAREST, 16 — La demora que entre la anulación del divorcio del rey Carlos y la princesa Elena, actualmente reina Elena, en virtud del decreto real promulgado a poco de subir al trono el rey, por el cual se la autorizaba a usar dicho título, demuestra evidentemente que las dificultades que impiden tal anulación son causa de que se postergue la ceremonia de la coronación del nuevo soberano rumano.

La coronación había sido fijada, en un principio, para fines del corriente mes, pero, ahora, según el diario "Cuvantul", que mantiene estrechas relaciones con los círculos de la corte, dicha ceremonia habría sido postergada hasta el día de San Jorge, debiendo, por lo tanto, celebrarse en abril de 1931.

Según parece, las objeciones que la princesa Elena opone son insalvables.

## ESPAÑA

### Fueron detenidos 16 masones

ALMERIA, 16 — La policía sorprendió una reunión de la logia masónica y detuvo a 16 personas que formaban parte de la misma.

Casi todos los detenidos son figuras importantes de la ciudad. La detención se realizó por tratarse de una reunión clandestina.

La policía se incautó de espadas de madera, mandiles de cuero, bandos y otros artefactos, que lleva al gobierno civil. Todos los detenidos están a disposición de la primera autoridad gubernativa.

## EL BUQUE TAHITI ESTA POR HUNDIRSE

### Los pasajeros y los tripulantes, como medida de precaución, embarcáronse en los botes salvavidas. - Esperan socorro

PAGO PAGO (Samoa), 16 — Se informa que el vapor correo y de pasajeros Tahiti se encuentra en mala situación a 700 millas al sudeste de Rarotonga.

El vapor Ventura se dirige, según las mismas informaciones, en su socorro. La situación del buque sería muy peligrosa, pues según las primeras noticias tendría 11 pies de agua en el departamento de máquinas y los bodegas inundadas.

Se ignoran las causas del siniestro. LONDRES, 16 — Los armadores del vapor de pasajeros Tahiti, han

## El dirigible británico R.-100 llegó ayer a Cardington

### En la travesía entre Canadá e Inglaterra empleó 59 horas

CARDINGTON, 16 — El dirigible británico "R-100" que ha realizado el viaje de ida y vuelta al Canadá, llegó esta mañana a este aeropuerto, donde fue avistado a las 9.40, hora de Greenwich.

Las condiciones atmosféricas eran favorables y la visibilidad buena. Se hallaban presentes lord Thomson, sir Sefton Branker y otros miembros del ministerio de aviación.

El dirigible lanzó el cable de amarre a las 10.30, hora de Greenwich, y la maniobra quedó terminada a las 11.5 horas.

### Resultó difícil la maniobra de amarre

CARDINGTON, 16 — El amarre del dirigible "R-100" a su llegada a este aeropuerto, después de su viaje de ida y vuelta al Canadá, se hizo con alguna dificultad, debido a que soplaban vientos de una intensidad de 29 millas por hora.

Millares de personas presenciaron la llegada del dirigible y la maniobra de amarre. La gigantesca aeronave se dirigió hacia el mástil desde una altura de 300 pies, quedando amarrado a las 11.5, hora de Greenwich.

### El viaje no presentó inconvenientes

CARDINGTON, 16 — Después de amarrado el dirigible "R-100", el comandante de aviación R. G. D. Col-

mote, director del servicio de fomento aéreo del ministerio de Aviación, quien ha participado en el vuelo transatlántico que acaba de realizarse, hablando por broadcast, declaró que en el viaje de regreso no han tenido inconveniente de ninguna naturaleza.

Arregó que la característica principal de este viaje del "R-100" ha sido comprobar la estabilidad del dirigible.

### 59 horas de vuelo

CARDINGTON, 16 — Oficialmente se informa que el tiempo invertido por el dirigible en su travesía de regreso desde Montreal a Cardington, ha sido de 59 horas.

### Declaraciones del comandante

CARDINGTON, 16 — Numeroso público que se había reunido desde temprano para presenciar la llegada del dirigible "R-100", de regreso de su viaje desde Canadá, pudieron presenciar las maniobras de amarre de la

aeronave, lo que se efectuó sin ninguna dificultad.

El comandante del dirigible "R-100" fué recibido por el ministro de aviación, lord Thomson, quien le felicitó por el éxito de la travesía.

El comandante de la aeronave, mencionando las diversas impresiones recibidas durante la travesía, declaró que el viaje se efectuó en muy buenas condiciones, durante 57 horas.

Agregó que el jueves por la noche el dirigible atravesó por una zona en la que reinaba mal tiempo y la visibilidad se hacía difícil a causa de la intensa neblina; peroafortunadamente el viento soplaban en dirección favorable, lo que posteriormente favoreció mucho las buenas condiciones de la navegación.

"En las precisas momentos en que volábamos sobre San Martín — continuó diciendo el comandante — una tempestad descomulgada sobreviniera, pero a prueba la resistencia del "R-100"; pero la estabilidad de la nave fué perfecta, y durante el tiempo del viaje no se notó en el dirigible ninguna vibración."

## ITALIA

### Llegada de oro amonedado

ROMA, 16 — A bordo del transatlántico "Dullio", llegado ayer a Génova, procedente de Buenos Aires, vinieron 32 barrilitos conteniendo oro acuñado, el cual está consignado a la Banca d'Italia, de Roma.

### EL ENCARCAMIENTO DE LA VIDA EN MADRID

MADRID, 16 — El diario "El Sol" sigue ocupándose de la carestía de la vida que en estos últimos tiempos ha asumido proporciones alarmantes. Insiste dicho diario en que es necesario atajar la carestía de las subsistencias por lo que recaba del gobierno la aplicación de una política económica encaminada a obtener el abaratamiento de los productos, especialmente de los de primera necesidad.

## BOLIVIA

### Ex ministro encarcelado

LA PAZ, 16 — Por disposición del juez de la causa, ha sido pasado a la cárcel pública el ex ministro de Gobierno Germán Antelo, a quien se le sigue un juicio ejecutivo por el monto de 150.000 pesos que recibió en su favor durante la anterior administración, sin haber podido dar cuenta de la inversión de dicha suma.

### SE TOMARAN MEDIDAS CONTRA UN CORONEL PROFUGO

LA PAZ, 16 — Los jefes y oficiales de la guarnición de esta capital se reunieron ayer en el colegio militar designaron, por votación, un jefe de honor, que entenderá en el caso al coronel David Toro, ex ministro de anterior gobierno, cuya publicación hecha en la prensa chilena se consideraban injuriosas para la dignidad del ejército nacional.

## COMBATES ENTRE LAS FUERZAS TURCAS Y LOS REBELDES KURDOS

### ESTOS ULTIMOS TUVIERON 300 MUERTOS

### PERDIO LA HELICE

AUCKLAND (Nueva Zelanda), 16 — Las informaciones recibidas en esta ciudad dando cuenta de las averías sufridas por el vapor Tahiti, de la Unión Steamship Co., indican que dicho buque lleva a bordo 123 pasajeros y 148 tripulantes.

### RESULTARON MUCHAS BAJAS

TEHERAN, 16 — En los centros oficiales se confirma que centenares de kurdos turcos sublevados cruzaron la frontera persoturca hace una semana, trabajando combate con las fuerzas regulares turcas enviadas en su persecución, resultando muchos muertos.

Como se recordará, las tropas turcas penetraron en territorio persa para perseguir a los kurdos que realizaban raids a través de la frontera, proponiéndose rodearlos en el monte Ararat, donde los kurdos tienen su refugio. Sin embargo, las autoridades per-

### EN LA FRONTERA PERSOTURCA

TEHERAN, 16 — En los centros oficiales se confirma que centenares de kurdos turcos sublevados cruzaron la frontera persoturca hace una semana, trabajando combate con las fuerzas regulares turcas enviadas en su persecución, resultando muchos muertos.

Como se recordará, las tropas turcas penetraron en territorio persa para perseguir a los kurdos que realizaban raids a través de la frontera, proponiéndose rodearlos en el monte Ararat, donde los kurdos tienen su refugio. Sin embargo, las autoridades per-

## EL DISCURSO PRONUNCIADO POR EL MINISTRO ALEMAN TREVIRANUS DA LUGAR A NUEVAS PROTESTAS

### EN VARSOVIA SE LO CONSIDERA QUE ATENTA CONTRA LA INTEGRIDAD DE POLONIA

### BERLIN, 16 — El ministro de relaciones exteriores de Polonia, Zalesky, protestó ante el encargado de negocios de Alemania en Varsovia, por el discurso del ministro alemán, Treviranus, que, según dijo, atenta contra la integridad de Polonia.

Señalando manifestaciones por parte de un ministro alemán, no solamente — dijo Zalesky — obstruyen toda actividad dentro de las reciprocas relaciones, sino que, lo que es peor, contrastan con los principios de pacífica cooperación.

El encargado de Alemania manifestó que carecía de instrucciones para discutir el discurso en cuestión, el que, por otra parte, nada contenía que se refiriera a las relaciones germano-polacas y estaba completamente de acuerdo con los tratados vigentes.

"Es cosa generalmente conocida — agregó — que la política alemana tiende a la revisión de las fronteras germanopolacas, pero por medios totalmente pacíficos, como lo han manifestado todos los gobiernos del Reich. Treviranus jamás ha pensado en medidas bélicas."

Comentando la gestión del ministro polaco, el "Berliner Tagblatt" lamenta que haya sido hecha en un tono inadmisible. "El señor Zalesky — dice — aparentemente ignora la interpretación dada al discurso por Treviranus mismo y que ha sido divulgada por las "broadcastings". Por su forma de hablar, trata de oponerse a la cooperación mundial de que las actuales fronteras germanopolacas son insostenibles.

### "La intransigencia desde el punto de vista polaco — termina diciendo el mencionado diario — impide la posibilidad de la comunidad de las naciones"

En una entrevista concedida al redactor del "Allgemeine Zeitung" Treviranus volvió a protestar por la actitud de los polacos, quienes, al revisar el conflicto de límites entre Polonia y Alemania constituyen un problema que deberá resolverse urgentemente.

"Deseamos — dijo — una solución equitativa de la cuestión del corredor polaco, aplicando todos los medios políticos, diplomáticos y diplomáticos que nos permitan resolver el problema de una forma que no cause molestias a las naciones, sean de Francia, esas naciones, sean de Austria, esas naciones, que se ven afectadas por el tratado de una consideración de la representación de naciones. No puede pensarse cuando llegará el momento de la solución del problema de Polonia oriental se hace indispensable un programa en el próximo programa de política exterior del gobierno alemán."

## Las tropas de Nankín han conseguido una importante victoria

### EN SU RETIRADA, LOS EJERCITOS NORDISTAS ABANDONARON GRAN CANTIDAD DE MUNICIONES Y OTROS PERTRECHOS BELICOS. -- LAS FUERZAS NACIONALISTAS, AL MANDO DEL GENERAL CHIANG-KAI-SHEK, SE APODERARON DE LA CIUDAD DE TSINAN

SHANGHAI, 16 — Informaciones telegráficas de Liu Ho, anuncian que todas las fuerzas del gobierno de Nanking, que se encontraban en el frente de la línea férrea de Taing Tu han llegado a Tsinan, de cuya ciudad se posesionaron ayer al mediodía.

Según dichas informaciones, las tropas de Nanking han obtenido una aplastante victoria sobre las tropas de los generales Feng Yuh Shiang y Yen Shi Shan, jefes de las fuerzas nordistas, cuyo avance hacia Nanking parecía incontestable. Las tropas de

### Hicieron numerosos prisioneros

SHANGHAI, 16 — Las informaciones recibidas de Liu Ho dando cuenta de la ocupación de la ciudad de Tsinan por las tropas nacionalistas chinas al mando del general Chiang Kai Shek, indican que los nankinistas han hecho numerosos prisioneros y que el resto de las fuerzas de los generales Feng Yuh Shiang y Yen Shi Shan, huyen en dirección al norte, a través del río Amarillo.

### Nankin continúa sitiada

HONG KONG, 16 — La ciudad de Nanking, capital de Kouangai, que se encuentra sitiada desde hace 15 días por las tropas del general Wun Nan,

continúa resistiendo enérgicamente los ataques de los sitiadores.

Por otra parte, se anuncia que aviones pertenecientes al ejército de Canton, han arrojado bombas sobre la ciudad, causando numerosos daños.

### LA LEY MARCIAL EN SHANGHAI Y HANKEON

SHANGHAI, 16 — Circulan rumores en esta ciudad que con motivo de un golpe revolucionario perpetrado por 2000 comunistas, ha sido proclamada la ley marcial en esta ciudad como asimismo en Hankeon.

### EN EL CANADA SERA RESTRINGIDA LA INMIGRACION

OTTAWA, 16 — El ministro de inmigración, Mr. Gordon, anunció que el gobierno canadiense suspenderá la inmigración del continente europeo admitiendo solamente chacareros prácticos y calificados y miembros de familias de inmigrantes ya radicados en Canadá. Mr. Gordon declaró que la medida ha sido tomada en vista de la desocupación.

### EL PLAN YOUNG Y LA CRISIS ECONOMICA

BERLIN, 16 — Informan de Liebnitz, Sillesia, que al pronunciar un discurso ante sus electores, el ministro del interior, doctor Wirth, declaró, al contestar a un interruptor, que si la crisis económica debía prolongarse, el plan Young de reparaciones se volvería irrealizable.

### CONDENA DE UN OBISPO Infringia la ley prohibicionista

NUEVA YORK, 16 — El obispo Charles Mrazna, jefe de la Iglesia ortodoxa checoslovaca en los Estados Unidos, ha sido condenado, a un año de prisión por violar las disposiciones del prohibicionismo al entregar a los traficantes clandestinos de bebidas alcohólicas el vino destinado a los ritos en las iglesias.

Otras trece personas han sido condenadas condicionalmente.

### BAÑISTA ATACADO POR UN TIBURON

SANTA CRUZ DE TENERIFE, 16 — Un tiburón atacó al señor Cecilio Benítez cuando se estaba bañando en estas aguas, siendo salvado por varias personas que estaban presentes.

El temible crustáceo causó heridas graves al bañista.

### CONGRESO DE DERMATOLOGIA

### Actuación de los delegados argentinos

BERLIN, 16 — Ha sido clausurado el Congreso internacional de dermatología de Copenhague, en el cual veintiseis naciones estuvieron representadas por los más destacados especialistas.

La delegación argentina ha tenido una actuación notable. El doctor Mario E. Macas, delegado argentino, presentó cuatro trabajos, dos de los cuales han sido preparados en colaboración con el doctor E. Charles.

El doctor Fildanz, argentino, presentó igualmente un interesante trabajo.

## LA CRISIS MUNDIAL Y SUS REPERCUSIONES SOBRE LA ECONOMIA FRANCESA

PARIS, 16 — M. Armand Moggio, director del Comité nacional de consejeros del comercio exterior, interrogado respecto de la crisis mundial y de sus repercusiones sobre la economía francesa, declaró que la crisis se debe a diversas causas, y expuso, palabra más o menos, lo siguiente: "La situación actual es una consecuencia de la reciente catástrofe mundial de la Unión, a la cual se agregan otros factores. El Brasil está pagando muy cara su política de valorización del café, pues ésta estimuló a muchos países a extender sus plantaciones.

cuencias de la venta de su lana a precios desventajados, lo mismo que África entera, que experimenta los desastrosos efectos del abarrotamiento de sus materias primas. Todos los países del mundo están afectados, sin excepción, por la crisis económica. Francia ha sufrido en mucho menor escala, gracias a su situación geográfica, al equilibrio de sus fuerzas productoras, a su espíritu innato de economía, al conjunto de la producción francesa, a su trabajo normal. Sin dejar de reconocer el peligro que implicaría para Francia la prolongación de la crisis actual, puede decirse que es hoy el país menos vulnerable y el mejor equipado dentro de esta situación excepcional. Francia quiere por medio de Briand abordar la solución del problema económico mundial y dedicarse a la pacificación de los pueblos".

La Argentina ha visto disminuir enormemente el precio de sus productos de exportación, especialmente de los cereales, las lanas y los cueros. Los países europeos asisten a la norma de la abundancia exterior. Así vive en una perpetua y amenazadora inquietud. Australia sufre las conse-

cuencias de la venta de su lana a precios desventajados, lo mismo que África entera, que experimenta los desastrosos efectos del abarrotamiento de sus materias primas. Todos los países del mundo están afectados, sin excepción, por la crisis económica. Francia ha sufrido en mucho menor escala, gracias a su situación geográfica, al equilibrio de sus fuerzas productoras, a su espíritu innato de economía, al conjunto de la producción francesa, a su trabajo normal. Sin dejar de reconocer el peligro que implicaría para Francia la prolongación de la crisis actual, puede decirse que es hoy el país menos vulnerable y el mejor equipado dentro de esta situación excepcional. Francia quiere por medio de Briand abordar la solución del problema económico mundial y dedicarse a la pacificación de los pueblos".